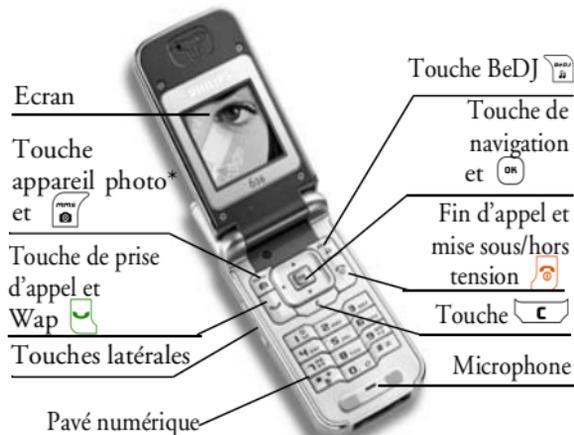


636



**PHILIPS**

# Découvrez votre téléphone



\* En option, l'appareil photo est un accessoire non inclus dans l'offre standard et vendu séparément.

*Philips met tout en œuvre pour assurer l'amélioration constante de ses produits. C'est pourquoi Philips se réserve le droit de réviser ce manuel ou de le retirer de la distribution à tout moment sans préavis. Philips fournit ce manuel en l'état et ne saurait être tenu pour responsable, excepté dans les cas prévus par la*

*réglementation en vigueur, des erreurs, omissions ou divergences entre ce manuel et le produit décrit. L'appareil est prévu pour être connecté aux réseaux GSM/GPRS.*

## Pour...

Allumer/éteindre le téléphone

Maintenez appuyée la touche .

Entrez le code PIN

Saisissez votre code PIN à l'aide du clavier et appuyez sur ou pour confirmer..

Passer un appel

Saisissez le numéro de téléphone à l'aide du clavier et appuyez sur pour composer ce numéro.

Répondre à un appel

Appuyez sur lorsque le téléphone sonne.

Raccrocher

Appuyez sur ou fermez le téléphone.

Régler le volume de la conversation	Appuyez sur la touche latérale du haut ou du bas pendant la communication.	Revenir au menu précédent	Appuyez sur  .
Changer la sonnerie	Maintenez appuyée la touche  en mode veille pour accéder à la liste des sonneries.	Revenir rapidement en mode veille lorsque vous parcourez des menus	Maintenez appuyée la touche  .
Régler le volume de la sonnerie	Appuyez sur la touche latérale du haut ou du bas en mode veille.	Changer la langue utilisée	Maintenez enfoncée la touche  , sélectionnez la langue à l'aide de ▲ ou ▼ , puis appuyez sur  .
Accéder au menu principal	Appuyez sur  en mode veille.	Accéder à une fonction du menu	Appuyez sur  , sélectionnez une fonction à l'aide de ◀ ou ▶ et appuyez sur  pour accéder au sous-menu. Répétez cette opération pour atteindre la fonction de votre choix.
Accéder au répertoire	Appuyez sur ▼ en mode veille.	Activer une Commande de voix programmée	Maintenez appuyée la touche  .
Utiliser le répertoire	Naviguez dans la liste en appuyant sur ▲ ou ▼ et appuyez sur  pour appeler le numéro sélectionné.	Lancer le WAP	Maintenez appuyée la touche  .
Accéder à BeDJ	Appuyez sur  en mode veille.		
Accéder à la Liste des appels	Appuyez sur ▲ ou  en mode veille.		

## Événements

Certains événements modifient l'aspect de votre écran de veille (appel manqué, nouveau message, etc.). Appuyez sur  pour accéder au menu correspondant ou sur  pour revenir à l'écran de veille.

## Le menu carrousel

Un carrousel est une boucle d'icônes qui apparaissent à l'écran. Chaque icône représente une fonction ou une option et vous permet d'utiliser votre téléphone.

*L'écran n'affiche pas toutes les icônes en même temps ; appuyez sur ◀ ou ▶ pour faire apparaître celles qui sont masquées.*

Vous pouvez accéder au carrousel principal en appuyant sur  lorsque vous êtes en mode veille. Ap-

puyez sur ◀ (dans le sens contraire des aiguilles d'une montre) ou ▶ (dans le sens des aiguilles d'une montre) pour vous déplacer, puis appuyez sur  lorsque la fonction ou l'option de votre choix est sélectionnée ou sur  pour annuler.

*Appuyez sur ▲ ou ▼ pour passer d'une option à une autre, par exemple, pour Activer/Désactiver, Oui/Non, Augmenter/Réduire une valeur, etc.*

Parcourez les menus et les listes jusqu'à atteindre la fonction ou l'option désirée. Lorsque vous parcourez une liste, une barre de défilement placée à droite de l'écran indique votre position réelle dans la liste. Grâce à la touche de navigation, vous pouvez choisir et régler toutes les fonctions de votre téléphone comme décrit dans les chapitres de ce manuel.

# Tables des matières

<b>1. Pour commencer</b> .....	<b>1</b>	<b>4. Saisir du texte et des chiffres</b> .....	<b>11</b>
Insérer la carte SIM .....	1	Mode T9® .....	11
Allumer le téléphone .....	2	Mode standard .....	12
Régler la date et l'heure .....	2	<b>5. Répertoire</b> .....	<b>13</b>
Copier le répertoire SIM .....	2	Réglages .....	13
Charger la batterie .....	3	<i>Sélection répertoire</i> .....	13
<b>2. Fonctions principales</b> .....	<b>4</b>	<i>Effacer répertoire</i> .....	13
Ouvrir et consulter le répertoire .....	4	<i>Copier dans téléphone</i> .....	13
Passer un appel .....	4	<i>Configuration groupes</i> .....	13
Répondre à un appel et raccrocher .....	4	Ajouter des contacts dans un répertoire .	14
Changer la sonnerie .....	4	<i>Sur la carte SIM</i> .....	14
Activer le vibreur .....	5	<i>Sur le répertoire du téléphone</i> .....	14
Lire votre propre numéro de GSM .....	5	<i>Mes numéros</i> .....	14
Activer le mode Silence .....	5	<i>Numéro SOS</i> .....	14
Régler le volume d'écoute .....	5	Fotocall : voir & entendre qui appelle .....	15
Désactiver le microphone .....	5	Editer et gérer les noms .....	15
Enregistrer une conversation .....	6	<i>Sur la carte SIM</i> .....	16
Réactiver le microphone .....	6	<i>Dans le téléphone</i> .....	16
Effacer la liste des appels .....	6	<b>6. Réglages</b> .....	<b>17</b>
Effacer la liste des SMS .....	6	Sons .....	17
Effacer le contenu du répertoire .....	6	<i>Silence</i> .....	17
Faire défiler rapidement une liste .....	7	<i>Volume sonnerie</i> .....	17
<b>3. Organisation des menus</b> .....	<b>8</b>	<i>Sonnerie</i> .....	17
		<i>Alerte SMS/MMS</i> .....	17

<i>Equaliseur</i> .....	17	<i>Régler heure</i> .....	25
<i>Bips touches</i> .....	18	Langue .....	25
<i>Alertes sonores</i> .....	18	Profils .....	25
<i>Vibreur</i> .....	18	<b>7. Messages</b> .....	<b>27</b>
Afficher .....	18	SMS .....	27
<i>Animation</i> .....	18	<i>Envoi SMS</i> .....	27
<i>Ecran de veille</i> .....	18	<i>Lire SMS</i> .....	28
<i>Rétroéclairage</i> .....	19	<i>Réglages SMS</i> .....	29
<i>Fond d'écran</i> .....	19	<i>Archive</i> .....	30
<i>Contraste</i> .....	19	E-Mail .....	30
Touches flash .....	19	<i>Réglages</i> .....	30
Commandes voix .....	20	<i>Envoyer e-mail</i> .....	32
Numérotation vocale .....	20	<i>Recevoir e-mails</i> .....	33
<i>Noms publics</i> .....	21	Messages diffusés .....	36
<i>Interdiction</i> .....	22	SMS rapide .....	37
Sécurité .....	21	MMS .....	37
<i>Changer codes</i> .....	22	<i>Nouveau MMS</i> .....	38
<i>Protection PIN</i> .....	22	<i>Options MMS</i> .....	39
Réseau .....	22	<i>Envoyer MMS</i> .....	39
<i>Connexion GPRS</i> .....	23	<i>Recevoir un MMS</i> .....	40
<i>Re-connexion</i> .....	23	<i>Gérer les dossiers</i> .....	41
<i>Réseaux préférés</i> .....	23	<i>Réglages</i> .....	41
<i>Paramétrages</i> .....	23	<b>8. Musique et mix</b> .....	<b>43</b>
Date et heure .....	24	Pour... .....	43
<i>Affichage horloge</i> .....	24	Pour commencer .....	43
<i>Régler date</i> .....	24	<i>Activer des pistes</i> .....	43
<i>Format de date</i> .....	25	<i>Changer les mélodies et les instruments</i>	
<i>Fuseau horaire</i> .....	25	<i>de la piste</i> .....	44
<i>Heure d'été</i> .....	25		

<i>Changer le tempo</i> .....	44	11. Informations sur les appels .....	53
Enregistrer un mix .....	44	Réglages appels .....	53
<i>Démarrer un enregistrement</i> .....	44	<i>Clapet actif</i> .....	53
<i>Gérer l'enregistrement</i> .....	45	<i>Renvoi d'appel</i> .....	53
Créer un style et un mix personnels .....	45	<i>Répondeurs</i> .....	53
<i>À partir des fichiers existants</i> .....	45	<i>Rappel auto.</i> .....	54
<i>À partir de pistes vides</i> .....	46	<i>Tout décroche</i> .....	54
Enregistrer vos styles personnels .....	46	<i>Signal d'appel</i> .....	54
Recevoir un appel .....	46	<i>Identité appelant</i> .....	54
<b>9. Multimédia</b> .....	<b>47</b>	Liste appels .....	55
Album musique .....	47	Compteurs .....	55
Album d'images .....	47	<i>Compteurs GSM</i> .....	55
Mode Démonstration .....	48	<i>Compteurs GPRS</i> .....	56
Etat mémoire .....	48	<b>12. Services Opérateur</b> .....	<b>57</b>
Enregistrement .....	49	WAP .....	57
BeDJ .....	49	Commandes GSM .....	60
<b>10. Jeux &amp; Applications</b> .....	<b>50</b>	Sons DTMF .....	60
Calculatrice .....	50	Effectuer un deuxième appel .....	61
Réveil .....	50	Répondre à un deuxième appel .....	61
Organiseur .....	50	Répondre à un troisième appel .....	61
<i>Créer un nouvel événement</i> .....	50	Appel conférence .....	62
<i>Effacer d'anciens événements</i> .....	51	Transfert d'appel explicite .....	62
<i>Gérer les événements</i> .....	51	<b>13. Prise de vues</b> .....	<b>63</b>
<i>Vue des événements</i> .....	51	Pour... .....	63
Convertisseur Euro .....	52	<i>Capture d'images</i> .....	64
Casse-briques .....	52	<i>Réglages du mode d'aperçu</i> .....	64
		Prendre une photo .....	65

<i>Utiliser le retardateur</i> .....	65	Dépannage .....	73
<i>Visualiser les images</i> .....	66	Accessoires originaux Philips .....	76
<i>Recevoir et passer un appel</i> .....	66	Informations SAR à l'attention	
Réglages .....	66	du consommateur final .....	77
Icônes et symboles .....	68		
Précautions .....	69		

# I • Pour commencer

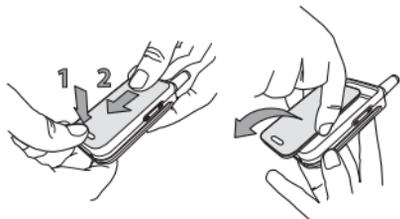
*Consultez les instructions de sécurité dans la section « Précautions » avant utilisation.*

Pour utiliser le téléphone, vous devez insérer une carte SIM valide fournie par votre opérateur GSM ou votre détaillant. La carte SIM contient votre abonnement, votre numéro de téléphone mobile, ainsi qu'une mémoire dans laquelle vous pouvez sauvegarder des numéros de téléphone et des messages (voir « Répertoire » page 13).

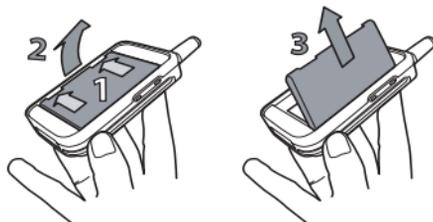
## Insérer la carte SIM

1. Appuyez sur le clip au dos et glissez le cache de la batterie vers le bas.

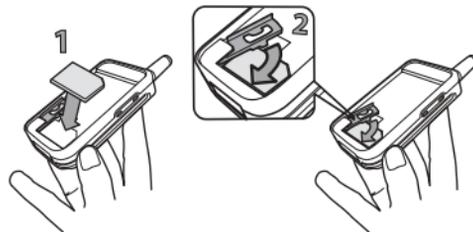
*Assurez-vous que votre téléphone est éteint avant d'enlever la batterie.*



2. Enlevez la batterie en appuyant l'un après l'autre sur les clips internes puis sortez celle-ci par le côté gauche.

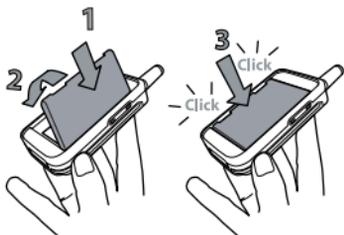


3. Enlevez la carte SIM de son support et placez-la dans son logement (prêtez attention à ce que le coin tronqué de la carte corresponde au coin approprié). Repoussez ensuite le clip de retenue en plastique jusqu'en butée. Il maintient alors la carte SIM.

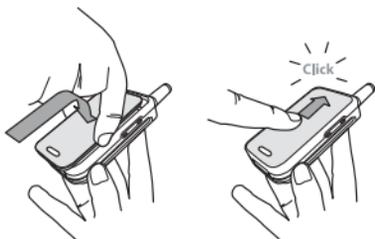


4. Remplacez la batterie dans son logement comme il est montré ci-dessous : commencez par le côté

droit de la batterie dans le coin droit du téléphone puis appuyez jusqu'au dé clic.



5. Faites glisser le cache de la batterie dans ses rainures et bloquez-le en le poussant vers le haut.



## Allumer le téléphone

Pour allumer le téléphone, appuyez sur la touche . Vous pouvez être invité à entrer le code PIN (par ex. le code secret de à 4 ou 8 chiffres qui protège votre carte SIM). Ce code pré-configuré vous est

communiqué par votre opérateur ou votre revendeur. Pour personnaliser le code PIN, voir page 22.

*Si vous saisissez un code PIN incorrect 3 fois de suite, votre carte SIM se bloque. Pour la débloquer, vous devez demander le code PUK à votre opérateur.*

## Régler la date et l'heure

Lors de la première utilisation du téléphone, vous êtes invité à entrer la date. Pour cela, appuyez sur les touches numériques appropriées (appuyez sur  pour effacer un numéro), puis réglez l'heure.

*Pour des informations complètes sur les options de date et d'heure, voir page 24.*

## Copier le répertoire SIM

*Si vous ne copiez pas le répertoire SIM la première fois que vous allumez votre mobile, voir page 13.*

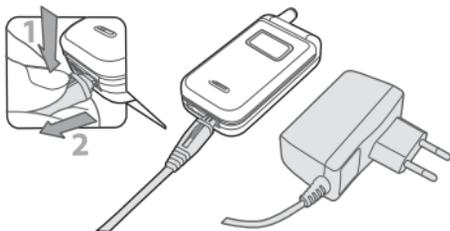
Le téléphone mobile détecte une carte SIM contenant déjà des noms et un message vous demande si vous souhaitez copier le contenu de votre répertoire SIM dans le répertoire intégré de votre téléphone. Appuyez sur  pour annuler ou sur  pour accepter. Le répertoire inscrit dans votre téléphone est automatiquement réglé comme répertoire par défaut. Pour revenir au répertoire de la carte SIM, voir « Sélection répertoire » page 13.

## Charger la batterie

Votre téléphone est activé par une batterie rechargeable. Une nouvelle batterie est en partie chargée et une alarme vous avertit de la nécessité de la recharger. Si la batterie est complètement à plat, le chargement durera 2 ou 3 minutes avant que l'icône réapparaisse.

*Nous vous déconseillons d'enlever la batterie lorsque le téléphone est en marche : vous pourriez alors perdre tous vos paramètres personnels.*

1. Une fois la batterie et le cache de la batterie installés sur le téléphone, insérez le connecteur du chargeur (fourni avec le téléphone, dans le coffret) dans la prise située à la base du téléphone, puis raccordez l'autre extrémité à une prise secteur facile d'accès.



2. Le symbole de la batterie indique le taux de charge :
  - les 4 niveaux de charge varient au cours du chargement, chaque barre indiquant chacune environ 25% de charge. La durée de chargement totale de votre téléphone est d'environ 2h15.
  - Lorsque les 4 barres sont fixes, la batterie est complètement rechargée : débrancher le chargeur. Selon le réseau et les conditions d'utilisation, le temps maximal de communication peut atteindre de 2 à 4 heures et la durée de veille entre 200 et 400 heures.

*Le fait de laisser le chargeur branché alors que votre batterie est entièrement rechargée n'endommage pas celle-ci. La seule manière de mettre le chargeur hors tension est de le débrancher de la prise. C'est pourquoi nous vous conseillons d'utiliser une prise de courant facile d'accès. Vous pouvez connecter le chargeur à une alimentation IT (en Belgique uniquement).*

## 2 • Fonctions principales

### Ouvrir et consulter le répertoire



En mode veille, appuyez sur . En fonction du répertoire sélectionné (carte SIM ou téléphone, voir « Répertoire » page 13), le contenu qui apparaît à l'écran peut varier.

Pour consulter le répertoire pendant une communication, appuyez sur et sélectionnez **Liste des noms**. Appuyez sur deux fois pour revenir à l'écran d'appel.

### Passer un appel

1. En mode veille, composez le numéro en appuyant sur les touches voulues. Appuyez sur pour corriger une erreur.
2. Appuyez sur pour composer et sur pour raccrocher.

*Pour un appel international, entrez le signe «+» au lieu du préfixe international habituel en maintenant appuyée la touche .*

### Répondre à un appel et raccrocher

Lors de la réception d'un appel, le numéro de votre correspondant peut s'afficher. Si vous avez enregistré son numéro, son nom s'affichera au lieu de son numéro.

1. Pour répondre à un appel, appuyez sur ou ouvrez le téléphone si la fonction **Clapet actif** est **activée** (voir page 53).
2. Pour rejeter un appel, appuyez sur ou maintenez appuyée une des touches latérales si votre téléphone était fermé. Si vous avez activé l'option « Renvoi d'appel » (voir page 53), l'appel est renvoyé sur un autre numéro ou sur une messagerie vocale.
3. Pour raccrocher, appuyez sur .

*Le téléphone ne sonnera pas s'il est réglé sur le mode Silence (voir ci-dessous). Si vous avez activé Tout décroche (voir page 54), vous pouvez décrocher en appuyant sur n'importe quelle touche (sauf ).*

### Changer la sonnerie

Sélectionnez **Réglages** > **Sons** > **Sonnerie**, appuyez sur et sur ou pour sélectionner une sonnerie dans la liste. Appuyez sur pour confirmer votre choix.

## Activer le mode Silence



Silence

Si vous ne souhaitez pas que votre téléphone sonne lorsque vous recevez un appel, vous pouvez désactiver la sonnerie en sélectionnant **Réglages > Sons > Silence**. Appuyez sur **OK** jusqu'à ce que le mode Silence soit activé.

*Lorsque vous recevez un appel vous pouvez également désactiver la sonnerie en appuyant sur la touche latérales vers le bas.*

## Activer le vibreur



Vibreur

Si vous souhaitez que votre téléphone vibre lorsque vous recevez un appel, vous pouvez activer le vibreur en sélectionnant **Réglages > Sons > Vibreur**, ensuite **activer** ou **désactiver**.

*Activer le vibreur ne désactive pas la sonnerie. Si vous souhaitez à la fois désactiver la sonnerie et activer le vibreur, activez le mode Silence comme expliqué ci-dessus.*

*Le vibreur est automatiquement désactivé lorsque vous raccordez le chargeur.*

## Lire votre propre numéro de GSM

Pour lire votre propre numéro de GSM, appuyez sur **OK** lorsque vous êtes en mode veille et sélectionnez **Mes numéros > Afficher**. S'il est présent sur votre carte SIM, votre numéro de téléphone s'affiche. Sinon, sélectionnez **Nouveau**, puis suivez les instructions affichées à l'écran.

*Si votre propre numéro a été sauvegardé dans le répertoire, vous pouvez le lire pendant un appel. Voir « Ouvrir et consulter le répertoire » page 4.*

## Régler le volume d'écoute

Au cours d'un appel appuyez sur la touche latérale du haut ou du bas pour augmenter ou diminuer le volume.

## Désactiver le microphone



Secret

sur



, choisissez **Secret** et appuyez de nouveau sur



## Réactiver le microphone



Pour réactiver le microphone pendant un appel, appuyez sur **OK**, choisissez **Conversation** et confirmez en appuyant sur **OK**.

## Enregistrer une conversation



*Dans la plupart des pays, l'enregistrement d'une conversation est soumis à une réglementation stricte. Nous vous conseillons d'informer le correspondant que vous souhaitez enregistrer la conversation et de ne le faire que s'il y consent. Tous les enregistrements doivent rester privés. La durée maximale d'enregistrement disponible est de 1 mn (voir page 49).*

Pour enregistrer une conversation pendant un appel, appuyez sur **OK**, choisissez **Enregistrer conversation** et appuyez sur **OK**. Appuyez sur **☐**, **OK** ou raccrochez pour arrêter l'enregistrement : une fenêtre d'édition qui vous permet de renommer l'enregistrement qui est ensuite disponible dans **Multimédia** > **Album musique**.

*Si vous sélectionnez Secret, puis Enr. conversation, seule la voix du correspondant est enregistrée.*

## Effacer la liste des appels



Pour effacer la liste des appels, appuyez sur **OK** et sélectionnez **Infos Appels** > **Liste appels** > **Réinitialiser**. Appuyez sur **OK** deux fois pour effacer tout le contenu de la liste des appels.

## Effacer la liste des SMS

Pour effacer toute la liste des messages, appuyez sur **OK** et sélectionnez **Messages** > **SMS** > **Lire SMS** > **Tout suppr..** Appuyez sur **OK** deux fois pour effacer toute la liste des SMS.

*Vous pouvez également supprimer tous les messages SMS à partir du menu Archive. Effacer la liste des SMS peut s'avérer utile pour libérer de la mémoire afin de recevoir de nouveaux messages.*

## Effacer le contenu du répertoire

Pour effacer tout le contenu de votre répertoire, appuyez sur **OK** et sélectionnez **Répertoire** >

Réglages > Tout suppr.. Appuyez sur  pour procéder à la suppression.

*Cette option ne s'applique qu'au répertoire du téléphone, PAS à celui de la carte SIM.*

## Faire défiler rapidement une liste

Lorsque vous parcourez une liste (de sonneries, d'événements, etc.), appuyez sur  pour la faire défiler page par page plutôt qu'élément par élément.

## 3 • Organisation des menus

Le tableau ci-dessous décrit l'arborescence complète du menu (niveaux un à trois) de votre téléphone mobile, ainsi que la référence de la page à laquelle vous reporter pour en savoir plus sur chaque fonction ou réglage.



### Réglages p17



#### Sons p17

Silence / Volume sonnerie / Sonnerie / Alerte SMS/MMS / Equaliseur / Bips touches / Alertes sonores / Vibreur



#### Afficher p18

Ecran de veille / Animation / Rétroéclairage / Fond d'écran



#### Touches flash p19

*Liste des touches flash disponibles*



#### Commandes voix p20

*Liste des commandes vocales disponibles*



#### Numérotation vocale p20



#### Sécurité p21

Noms publics / Interdiction / Changer codes / Protection PIN



#### Réseau p22

Connexion GPRS / Re-connexion / Réseaux préférés / Paramétrages



#### Date et heure p24

Affichage horloge / Régler date / Format de date / Fuseau horaire / Heure d'été / Régler heure



#### Langue p25

*Liste des langues disponibles*



#### Profils p25



#### Messages p27



### SMS p27

Envoi SMS / Lire SMS / Réglages SMS / Archive



### E-Mail p30

*Pour chaque répondeur disponible*  
Réglages / Recevoir e-mails / Envoyer e-mail



### Messages diffusés p36

Réception / Rubriques / Codes info zone



### SMS rapide p37



### MMS p37

Envoyer MMS / Recevoir un MMS / Gérer les dossiers / Réglages

---



### Multimédia p47



#### Album d'images p47

*Liste des images disponibles*



#### Album musique p47

*Liste des sons disponibles*



### Etat mémoire p48



### Mode Démonstration p48



### Enregistrement p49



### BeDJ p43

---



### Jeux & Applications p50



### Calculatrice p50



### Réveil p50



### Organisateur p50



### Convertisseur Euro p52



## Casse-briques p52

---



### Informations sur les appels p53



#### Réglages appels p53

Clapet actif / Renvoi d'appel / Répondeurs / Rappel auto. / Tout décroche / Signal d'appel / Identité appelant



#### Liste appels p55

Liste appels / Réinitialiser



#### Compteurs p55

Compteurs GSM / Compteurs GPRS

---



### Répertoire p13



#### Liste des noms p4



#### Réglages p13

Sélection répertoire / Effacer répertoire / Copier dans téléphone / Configuration groupes

---



## Services Opérateur p57



### Num. services

*Les numéros disponibles dans ce menu dépendent de votre opérateur et de votre abonnement. Veuillez vous renseigner auprès de votre opérateur.*



### WAP p57



### Services +

*Ce menu dépend de votre opérateur et de votre abonnement. Veuillez vous renseigner auprès de votre opérateur.*

## 4 • Saisir du texte et des chiffres

Vous pouvez saisir du texte dans différents contextes de deux façons : en utilisant le mode d'entrée prédictive T9® ou le mode standard. Deux autres modes, pour les chiffres et les signes de ponctuation, sont également disponibles. Des icônes apparaissant à l'écran vous indiquent le mode de saisie actif.

### Mode T9®

#### Définition

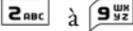


Tegic Euro. Pat.  
App. 0842463

Le mode d'édition T9® est un système intelligent qui comprend une base de données et qui permet de saisir du texte rapidement, notamment pour envoyer des messages. Appuyez une seule fois sur la touche correspondant à chaque lettre qui compose un mot : votre saisie est analysée et le système T9® vous propose un mot qui s'affiche en bas de l'écran d'édition. Si la même combinaison de touches permet de composer plusieurs mots, le mot saisi apparaît en surbrillance : appuyez sur **▶** pour les faire défiler et en choisir un parmi ceux proposés par le dictionnaire intégré T9® (voir exemple ci-dessous).

#### Utilisation

Les lettres et les symboles sur les touches de votre téléphone sont les suivants :

-  Pour saisir des lettres.
- ◀** ou **▶** Pour faire défiler la liste des mots proposés.
-  Pour valider la saisie
-  Appui court pour effacer une lettre, appui long pour tout effacer.
-  Pour passer des caractères minuscules standards aux majuscules.
-  Pour passer du mode de saisie standard au mode numérique.
-  Pour passer du mode symboles au mode ponctuation.

#### Exemple : pour saisir le mot « tous » :

1. Appuyez sur . L'écran affiche le premier mot de la liste : **Vous**.
2. Appuyez sur **▶** pour faire défiler les mots suivants et choisissez **Tous**.

3. Appuyez sur  pour confirmer la sélection du mot **Tous**.

## Mode standard

Pour accéder au mode de saisie de texte standard, sélectionnez « Abc » à l'aide de la touche . Cette méthode implique plusieurs pressions sur la même touche pour atteindre le caractère voulu : la lettre « h » est la deuxième lettre associée à la touche  ; vous devez donc appuyer deux fois sur cette touche pour saisir un « h ». Avec ce mode, vous devez appuyer sur la même touche autant de fois que nécessaire pour atteindre la position de la lettre voulue.

Pour entrer le mot « Tous » en mode standard, vous devez donc appuyer sur  (TUV),  (MNO),  (TUV),  (PQRS). Appuyez sur  une fois le message terminé.

Les lettres, chiffres et symboles sont situés sur chaque touche comme suit :

	Appui court	Appui long
	espace . , @ / : ; “ ’ ! ; ? ; # + - * = % < > ( ) & £ \$ ¥	1
	a b c à ä å æ ç	2
	d e f é è Δ Φ	3
	g h i Γ ì	4
	j k l Λ	5
	m n o ñ ò ö	6
	p q r s β Π Θ Σ	7
	t u v ü ù	8
	w x y z ø Ω Ξ Ψ	9
	Pour passer des caractères minuscules aux majuscules	0

## 5 • Répertoire

Le menu **Répertoire** vous permet de sélectionner l'un des deux répertoires disponibles : celui se trouvant sur votre carte SIM (dont le nombre d'entrées dépend de la capacité) ou celui de votre téléphone (jusqu'à 299 noms), étant le répertoire sélectionné par défaut. Lorsque vous entrez de nouveaux noms dans le menu **Répertoire**, ils sont ajoutés uniquement à celui que vous avez sélectionné.

*Vous pouvez enregistrer jusqu'à 299 noms et événements si les autres fonctions (mémos, sons, images, etc.) n'utilisent pas une trop grande partie de la mémoire du téléphone.*

### Réglages

#### Sélection répertoire



Sélection répert.

Appuyez sur  et sélectionnez **Répertoire** > **Réglages** > **Sélection répert.** Appuyez sur  ou  pour choisir un répertoire. Les contacts ajoutés au répertoire sélectionné peuvent ensuite être copiés sur l'autre répertoire, via les options **Copier dans SIM** ou **Copier dans tél.**

Votre téléphone ne gère qu'un répertoire à la fois et ignore les informations relatives à l'autre, par ex. si le nom « Durand » est présent dans les deux répertoires et si vous l'effacez dans votre répertoire téléphone, il restera présent dans le répertoire SIM.

#### Effacer répertoire



Effacer répert.

Pour supprimer tous les contacts à la fois. Cette option ne s'applique qu'au répertoire du téléphone, PAS à celui de la carte SIM.

#### Copier dans téléphone



Copier dans tél.

Si vous ne copiez pas le répertoire SIM la première fois que vous allumez votre mobile, vous pourrez le faire manuellement : sélectionnez **Répertoire**

> **Réglages** > **Copier dans tél.**

#### Configuration groupes



Config. groupes

Vous permet de gérer des groupes, de les renommer et de lier chaque groupe à une mélodie et à une image spécifiques.

*Vous liez les noms à des groupes à partir de la liste du Répertoire. Voir « Fotocall : voir & entendre qui appelle » page 15.*

## Ajouter des contacts dans un répertoire

*Les contacts sont ajoutés au répertoire sélectionné.*

### Sur la carte SIM

1. Appuyez sur ▼ lorsque vous êtes en mode veille et sélectionnez <Nouveau>.
2. Entrez le nom et le numéro de votre choix, puis le type de numéro attribué au nom (Téléphone, Fax ou Données) et appuyez sur  pour mémoriser ce nom dans votre répertoire.

*Un numéro est limité à 40 chiffres, en fonction de votre carte SIM. Saisir le préfixe international, le code pays & l'indicatif vous permettra d'appeler vos correspondants d'où que vous soyez.*

### Sur le répertoire du téléphone

1. Appuyez sur ▼ lorsque vous êtes en mode veille et sélectionnez <Nouveau>. Saisissez le prénom puis le nom (jusqu'à 20 caractères latins) ; l'un des deux champs peut être vide, mais pas les deux.
2. Puis sélectionnez le Type numéro. Les champs numériques peuvent contenir jusqu'à 40 chiffres

et un signe «+» ; les champs alphanumériques (e-mail et note) comportent jusqu'à 50 caractères latins. Chaque contact peut comporter un maximum de 5 champs numériques (par ex. 2 numéros de portable, 3 numéros au travail, une adresse e-mail et une note de texte).

3. En cas de besoin, choisissez le groupe auquel vous voulez que ce contact appartienne.

### Mes numéros

L'option Mes numéros qui apparaît dans chaque répertoire affiche normalement votre propre numéro de téléphone. Sinon, nous vous conseillons d'entrer votre numéro de mobile, ainsi que les autres informations appropriées.

*Bien que tous les champs de Mes numéros puissent être vides, cet élément ne peut pas être supprimé de votre répertoire.*

### Numéro SOS



Le numéro SOS permet d'appeler les services d'urgence de votre pays. Dans la plupart des cas, vous pouvez appeler ce numéro même si vous n'avez pas encore entré votre code PIN.

*En Europe, le numéro d'urgence standard est le 112.  
Au Royaume-Uni, il s'agit du numéro 999.*

## Fotocall : voir & entendre qui appelle

*Cette fonction n'est disponible que lorsque vous avez sélectionné le répertoire du mobile, pas quand vous êtes sur celui de la carte SIM.*

La fonction Fotocall vous permet de personnaliser les groupes disponibles avec leur nom («Amis», «Bureau», etc.), une image (de l'[Album d'images](#)) et une mélodie (de la liste [Sonneries](#)). Vous pouvez associer un ou plusieurs noms à un groupe : lorsqu'un nom de ce groupe appelle, le nom du contact apparaît avec l'image correspondante et la mélodie associée à ce groupe sonne.

1. Sélectionnez [Répertoire](#) > [Réglages](#) > [Config. groupes](#). Renommez le groupe à identifier («Amis», «Enfants», etc.) et sélectionnez la [Mélodie](#) et l'[Image](#) devant être associées à ce groupe.

2. Maintenez enfoncée la touche  pour revenir en mode veille, puis appuyez sur  pour accéder au répertoire. Sélectionnez un contact que vous voulez lier à ce groupe, puis choisissez [Choisir groupe](#) et sélectionnez le groupe de votre choix.

## Editer et gérer les noms

Appuyez sur  lorsque vous êtes en mode veille pour accéder aux [Répertoire](#) que vous avez stockés. Pour rechercher un nom donné :

 à 

Appuyez sur la touche correspondant à la lettre dont vous voulez consulter la liste (par ex., appuyez deux fois sur  pour accéder à la lettre «U»). Le premier enregistrement commençant par cette lettre est sélectionné.

 =

Ou appuyez sur , saisissez les premières lettres du nom que vous recherchez, et appuyez sur  pour atteindre ce nom.

## Sur la carte SIM

Choisissez un contact dans votre répertoire sur la carte SIM et appuyez sur  pour accéder aux options suivantes :

- Appeler
- Envoi SMS
- Numérot. vocale
- Appel flash
- Copier dans tél.
- Supprimer
- Changer
- Envoyer par MMS

---

*Copier dans tél. copiera le contenu du répertoire SIM dans le répertoire du téléphone. Sélectionner cette option deux fois de suite dupliquera la liste des noms.*

---

## Dans le téléphone

Choisissez un contact dans votre répertoire du téléphone et appuyez sur  pour accéder aux options suivantes :

- Modifier nom
- Appeler
- Envoi SMS
- Envoyer par MMS
- Choisir groupe
- Transmettre
- Supprimer
- Afficher

Sélectionnez **Afficher** afin d'accéder à la liste de tous les numéros ou les champs mémorisés pour ce contact, puis <Nouveau> afin de créer un nouveau champ pour ce contact. Sélectionnez un des champs et appuyez sur

 afin d'accéder à une nouvelle série d'option, étant :

### Num. défaut

Le premier numéro que vous entrez devient le numéro par défaut. Il apparaît en tête de liste et il est automatiquement composé lorsque vous appuyez sur la touche Décrocher. Cette option vous permet de créer un autre numéro par défaut.

### Copier dans SIM

Pour copier un contact de votre répertoire sur la carte SIM (où il est constamment mis à jour lorsque vous utilisez un autre téléphone ou que vous passez d'un répertoire à l'autre).

### Afficher

Pour afficher les détails du champ sélectionné.

### Modifier type

Pour modifier ou définir le type de champs des numéros sélectionnés.

---

*Les champs alphanumériques (note et e-mail) peuvent seulement être modifiés ou supprimés.*

---

## 6 • Réglages

Le menu **Réglages** vous permet de modifier les réglages associés à chaque option disponible (sons, date et heure, sécurité, etc.) en définissant des réglages personnels, et ainsi de personnaliser votre mobile. Le menu **Profils** vous permet de modifier plusieurs paramètres à la fois (voir page 25).

### Sons

#### Silence



Silence

Vous permet d'**activer** ou de **désactiver** le mode **Silence**. Lorsque ce mode est **activé**, toutes les alarmes sont désactivées et le vibreur est activé.

*Le mode Silence s'applique aussi aux bips touches.*

#### Volume sonnerie



Volume sonnerie

Par défaut, le volume de la sonnerie est réglé sur **Moyen**. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour régler le volume de votre sonnerie sur une échelle allant de **Silence** à **Crescendo**.

#### Sonnerie



Sonnerie

Vous permet de sélectionner une sonnerie. La liste comporte également des sons et des mélodies enregistrés que vous avez mémorisés. Faites défiler la liste et attendez que la mélodie sélectionnée soit jouée.

*Vous n'entendez pas la mélodie si le volume de sonnerie est réglé sur Désactivé ou si le mode Silence a été activé (voir ci-dessus).*

#### Alerte SMS/MMS



Alerte SMS/MMS

Vous permet d'**activer** ou de **désactiver** le bip vous indiquant que vous avez reçu un nouveau message. Lorsqu'elle est **activée**, cette option vous permet de sélectionner l'alarme de votre choix dans la liste des sonneries.

#### Equaliseur



Equaliseur

Cette option vous permet de choisir différents réglages audio qui restent disponibles même lorsqu'une communication est en cours (dans ce cas, faites défiler la liste et attendez quelques secondes pour entendre la différence).

## Bips touches



Vous permet d'**activer** ou de **désactiver** les bips touches. Même lorsque les bips touches sont **Désactivées**, les DTMF restent actifs pendant les appels (voir page 60).

## Alertes sonores



Vous permet d'**activer** ou de **désactiver** les bips dans les cas suivants :

- lorsqu'un événement programmé dans votre **Organiseur** est imminent,
- lorsqu'il y a un **Appel non rép.**,
- lorsque par **Batterie alarme** il est indiqué qu'un rechargement est requis,
- pour gérer la durée de vos appels avec un **Bip durée** (le correspondant n'entend pas ce bip).

*Ce menu vous permet uniquement d'Activer ou de Désactiver les sons des alarmes, et non PAS les alarmes elles-mêmes. Par exemple, si vous Désactivez l'alarme Organiseur, votre téléphone affichera tout de même l'écran d'Alarme (si vous en avez programmé un), mais le son correspondant ne sera pas lu.*

## Vibreur



Vous permet d'**activer** ou de **désactiver** le vibreur lors de la réception d'un appel, lorsqu'un événement entré dans l'organiseur est imminent, lorsque vous recevez un message et lorsque l'alarme sonne.

*Le vibreur est toujours désactivé lorsque vous connectez le câble allume cigare.*

## Afficher

### Animation



Vous permet d'**activer** ou de **désactiver** l'animation des menus. Lorsqu'elle est **activée**, cette option permet également de faire défiler des textes, par exemple, un message sélectionné dans le menu **Lire SMS**.

*Désactiver cette fonction augmente l'autonomie de votre téléphone.*

### Écran de veille



Vous permet d'**activer** ou de **désactiver** l'écran de veille. Lorsqu'il est **activé**, il permet d'afficher un diaporama en mode veille des fichiers jpeg sauvegardés sur votre téléphone et sélectionnés.

---

*Le fait de désactiver l'écran de veille active automatiquement le mode économique, qui affiche l'heure actuelle sur un fond noir. Ce mode augmente l'autonomie de votre batterie.*

---

Sélectionnez les images de votre choix, choisissez **Tps d'activ.** et définissez une valeur, puis choisissez **Rafraîchissement** pour le timing. Appuyez sur  pour activer l'écran de veille.

En mode veille, l'écran de veille s'active selon la valeur que vous avez définie et si vous avez sélectionné plusieurs images jpeg, elles se succéderont à l'écran en diaporama et le délai de rafraîchissement défini s'appliquera à chaque image.

---

*Vous devez sélectionner plusieurs images (jusqu'à 10) pour qu'elles se succèdent en diaporama. Lorsque vous n'en sélectionnez qu'une, elle seule s'affiche.*

---

## Rétroéclairage



Rétroéclairage

Vous permet de définir la **Durée** du rétroéclairage en sélectionnant une des valeurs disponibles. Le rétroéclairage est activé lors de la réception d'appels ou de messages, lors de la consultation des menus, etc.

---

*Désactiver cette fonction augmente l'autonomie de votre batterie.*

---

## Fond d'écran



Fond d'écran

Vous permet d'**activer** ou de **désactiver** le fond d'écran. Lorsque cette option est **activée**, l'image/les images que vous avez sélectionnée(s) apparaissent en mode **Normal** ou **Eclairci** en mode veille lorsque vous n'avez pas activé un diaporama.

---

*Seules les images de type JPEG peuvent être utilisées comme fond d'écran.*

---

## Contraste



Contraste

Vous permet de choisir entre plusieurs niveaux de contraste qui s'appliqueront à l'écran externe.

## Touches flash



Touches flash

Vous permet de configurer un accès direct à une fonction spécifique en la rattachant à une touche. Une pression longue sur la touche activera alors automatiquement la fonction ou composera le numéro associé (**Appel flash**).

Vous pouvez seulement programmer les touches  à .

Les touches suivantes sont pré-programmées :  (choix de la langue),  (écouter répondeur) et  (effectuer un appel international). En fonction de votre fournisseur d'accès, d'autres touches flash peuvent être prédéfinies et verrouillées.

1. Choisissez une touche entre  et  et appuyez sur .
2. Parcourez la liste pour sélectionner la fonction que vous souhaitez associer à cette touche et appuyez sur . La plupart des choix ouvriront le menu (par ex. **Envoi Messages** ou **E-mail**), ou démarrent la fonction (telle que **Calculatrice** ou **Enregistrer**).

Vous pouvez reprogrammer une touche déjà programmée : appuyez deux fois sur  et sélectionnez **Changer**. Cela vous permet d'afficher la liste des fonctions disponibles.

Pour utiliser une touche flash, appuyez sur la touche correspondant à la fonction voulue ou au numéro à composer et maintenez-la enfoncée lorsque votre téléphone est en mode veille.

## Commandes voix



Command. voix

Vous permet de configurer un accès direct à une fonction spécifique en la rattachant à une touche.

Vous pouvez associer une commande voix à toutes les fonctions prises en charge par les Touches flash.

1. Sélectionnez **<Nouveau>**, parcourez la liste pour sélectionner la fonction souhaitée et appuyez sur .
2. Lorsque **Presser OK puis parler** apparaît, suivez les instructions à l'écran. Lorsque vous êtes invité à enregistrer votre voix, assurez-vous d'être dans un environnement calme, choisissez un mot simple et court et prononcez-le clairement.
3. Le prochain menu vous permet d'accéder aux options **Supprimer**, **Ecouter**, **Changer fonction** et **Changer voix**. Appuyez sur  pour créer un autre indicateur vocal.

Pour utiliser la commande voix, maintenez la touche  enfoncée en mode veille, puis prononcez l'indicateur vocal enregistré.

## Numérotation vocale



Numérot. vocale

Vous permet de définir un indicateur vocal en enregistrant un mot qui vous

permettra d'appeler le nom correspondant lorsque vous le prononcerez.

Suivez les instructions du paragraphe précédent, sélectionnez un contact de votre choix dans la liste, puis appuyez sur .

---

*Quand le répertoire du téléphone est sélectionné, choisissez le chiffre de votre choix dans la liste affichée.*

---

Comme pour **Commandes voix**, lorsque **Numéro vocal?** apparaît, appuyez sur  et suivez les instructions affichées sur l'écran. Pour utiliser la commande voix, maintenez la touche  enfoncée en mode veille, puis prononcez l'indicateur vocal correspondant au numéro que vous souhaitez composer.

---

*Vous pouvez en enregistrer un maximum de 15, répartis entre les numéros vocaux et les commandes voix. Les numéros vocaux enregistrés sont disponibles dans leur menu respectif et peuvent être effacés, lus ou modifiés.*

---

## Sécurité

### Noms publics



Noms publics

Vous permet d'accéder à la liste de votre répertoire restreint, appelée **Noms publics** et de restreindre les appels à cette liste via l'option **Restriction**.

#### Restriction

Vous permet de restreindre les appels vers la liste des **Noms publics**. Dans ce cas, vous pouvez accéder à la liste des **Noms publics**, mais plus à celle du **Répertoire principal**.

---

*Cette fonction dépend de votre abonnement et requiert un code PIN2 (voir page 22). Cette option peut également être appliquée aux connexions WAP et e-mail via GPRS.*

---

#### Noms publics

Vous permet d'afficher, d'éditer et de modifier votre liste des **Noms publics** via un code PIN2.

## Interdiction



Interdiction

Vous permet de limiter l'utilisation de votre téléphone à certaines catégories d'appels. Un mot de passe d'interdiction d'appel spécifique (fourni par votre opérateur) est requis pour cette fonction. Les interdictions peuvent s'appliquer autant aux appels Entrants (Tous appels ou En itinérance) et aux appels Sortants (Tous appels, Appels Internationaux et Sauf réseau local).

---

*Dans tous les cas, l'option Annuler de ces menus s'applique à tous les appels d'un coup. Le menu Statut vous permet de savoir quel type d'appel est interdit.*

---

## Changer codes



Changer codes

Vous permet de changer vos codes PIN et PIN 2, ainsi que le code d'interdiction d'appel. Selon votre carte SIM, certaines fonctions ou options peuvent requérir un code secret PIN2 qui vous a été fourni par votre opérateur.

---

*Si vous saisissez un code PIN2 incorrect 3 fois de suite, votre carte SIM se bloque. Pour la débloquent, vous devez demander le code PUK2 de déblocage à votre opérateur. Si vous saisissez un code PUK incorrect dix*

---

*fois de suite, votre carte SIM est totalement bloquée et inutilisable. Dans ce cas, contactez votre opérateur ou votre revendeur.*

---

## Protection PIN



Protection PIN

Vous permet d'activer ou de désactiver la protection PIN. Si cette option est activée, vous êtes invité à entrer votre code PIN lorsque vous allumez votre téléphone.

---

*Vous ne pouvez pas changer votre code PIN si cette option est désactivée.*

---

## Réseau

---

*Contactez votre opérateur pour avoir des informations complètes sur la disponibilité du service GPRS sur son réseau et pour bénéficier d'un abonnement approprié. Il se peut également que vous ayez besoin de configurer votre téléphone avec les réglages GPRS fournis par votre opérateur, en utilisant les menus décrits dans cette section. En dépit de ces réglages, vous devez toujours sélectionner le réseau (GSM ou GPRS) dans les menus de chaque application que vous souhaitez utiliser (par ex., WAP, MMS, e-mail, etc.).*

---

## Connexion GPRS



Ce menu vous permet de définir le mode de connexion de votre téléphone mobile au service GPRS.

**En permanence** Votre téléphone sera toujours connecté au service GPRS. Cette option permet de se connecter plus rapidement au service GPRS. Cependant, elle augmente la consommation d'énergie.

**Sur appels data** Votre téléphone se connectera automatiquement au service GPRS uniquement en cas de besoin. Cette option permet de réduire la consommation d'énergie, mais elle augmente le temps de connexion.

## Re-connexion



Affiche la liste des réseaux disponibles dans la zone où vous vous trouvez, lorsque le mode **Manuel** est actif. Sélectionnez le réseau à enregistrer et appuyez sur  pour confirmer.

## Réseaux préférés



Vous permet de définir une liste de réseaux par ordre de préférence. Ensuite, votre téléphone essaiera de se connecter à un réseau selon vos préférences.

## Paramétrages



Ce menu vous permet de créer plusieurs profils de données : lorsque vous utilisez WAP ou lorsque vous envoyez un message MMS, le profil sélectionné est utilisé pour la connexion au réseau GSM ou GPRS.

---

*Les options décrites ci-dessous dépendent de votre opérateur et/ou de votre abonnement. Lors de la connexion, les messages d'erreurs sont principalement dus à des paramètres incorrects : contactez votre opérateur avant la première utilisation, de manière à régler les paramètres, que vous pouvez, dans certains cas, recevoir par SMS. Certains profils pré-configurés peuvent être verrouillés, ce qui ne vous permet pas de les reprogrammer et de les renommer.*

---

Sélectionnez un élément dans la liste et appuyez sur  pour accéder aux options suivantes :

**Modifier nom** Pour renommer le profil sélectionné.

## Afficher

Pour visualiser tous les paramètres du profil sélectionné.

## Réglages GSM

Pour modifier les paramètres GSM:

- **Login**,
- **Mot de passe**,
- **No. téléph.** requis pour établir la connexion et fourni par votre opérateur (**Numéro RNIS** ou **No. Analogique**),
- **Temps d'inactivité**, une valeur supérieure à 30 secondes après quoi le téléphone est automatiquement déconnecté (si une connexion était en cours)

## Réglages GPRS

Pour changer les paramètres GPRS (mêmes champs que pour les paramètres GSM). Le menu **APN** vous permet d'entrer l'adresse du réseau de données externe auquel vous souhaitez vous connecter, une chaîne de caractères ou une adresse IP (par exemple, wap.operatorname.fr) qui sera utilisée pour établir la connexion.

## Date et heure

### Affichage horloge



Affich. horloge

Vous permet de choisir entre un affichage **Analogique**, **Numérique** ou **Sans horloge** en mode veille.

### Régler date



Régler date

Vous permet de régler la date en appuyant sur les touches numériques appropriées. Vous pouvez également régler la date en appuyant sur

▲ ou ▼ .

## Format de date



Format de date

Vous permet de sélectionner un des deux formats de date disponibles, **Occidental** ou **Thai**.

## Fuseau horaire

*Le fuseau horaire et l'heure d'été doivent être paramétrés en premier (vérifiez ensuite de nouveau la date et l'heure si vous les aviez déjà réglées).*



Fuseau horaire

Vous permet de définir le fuseau horaire dans lequel vous vous situez, selon l'heure GMT (Greenwich Meridian Time).

## Heure d'été

*Ce réglage ne concerne que les pays dans lesquels sont définies une heure d'été et une heure d'hiver.*



Heure d'été

Vous permet d'**activer** l'heure d'été en été ou de la **désactiver** en hiver. En effet, si vous **activez** l'heure d'été en la réglant à 12:00, celle-ci bascule automatiquement sur 13:00 lorsque vous **activez** l'heure d'hiver.

## Régler heure



Régler heure

Vous permet de régler l'heure en appuyant sur les touches numériques appropriées. Vous pouvez également régler l'heure en appuyant sur les touches ▲ ou ▼.

## Langue

Ce menu vous permet de choisir la langue des textes qui s'appliquent aux menus. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour choisir la langue de votre choix, puis appuyez sur **OK** pour confirmer.

## Profils

Ce menu vous donne accès à un ensemble de réglages préférés, qui vous permettent d'adapter rapidement votre téléphone à votre environnement en modifiant plusieurs réglages à la fois. Ainsi, sélectionner **Réunion** règle le volume de sonnerie sur Silence, active le vibreur et désactive les bips de touche en même temps (toutes les autres fonctions conservent les réglages que vous leur avez attribués). Une fois votre réunion terminée, sélectionnez **Personnel** pour réactiver vos réglages habituels.

Lorsque vous associez une touche flash à un profil (par exemple, une pression longue sur la touche  active Silence, voir « Touches flash » page 19), appuyez également longuement sur cette touche pour le désactiver et revenir aux réglages Personnel.

Les réglages listés dans la colonne **Personnel** du tableau suivant sont les réglages par défaut (configurés en usine). Etant donné que vous pouvez les modifier, les

paramètres personnels de votre téléphone peuvent être différents de ceux indiqués dans le tableau.

Les cellules  du tableau indiquent les paramètres tels qu'ils sont enregistrés dans le menu **Personnel** (que vous les ayez modifiés ou non).

Lorsque vous connectez un accessoire, les réglages **Casque** et **Activ. kit voiture** deviennent également disponibles. Lorsque vous le déconnectez, votre téléphone active de nouveau le profil **Personnel**.

Profils	 Personnel	 Autonomie	 Extérieur	 Réunion	 Casque	 Activ. kit voiture
Vibreur	Activé	Désactivé		Activé		
Volume sonnerie	Moyen	Moyen	Fort	Silence	Moyen	Moyen
Bips touches	Activé			Désactivé		
Organiseur alarme	Activé					
Alarme batterie faible	Activé					
Message SMS/MMS	Activé					
Rétroéclairage	10 s	Désactivé				Désactivé
Zoom	Désactivé					
Tout décroche	Désactivé				Activé	Activé
Animation	Activé	Désactivé				

## 7 • Messages

### SMS



SMS

Ce menu vous permet d'envoyer de courts messages, avec des sons, animations ou images, ainsi que de gérer ceux que vous avez reçus.

*Il n'est pas possible d'envoyer des SMS à partir du mode veille quand la fonction SMS rapide est activée (voir page 37). Dans ce cas, vous avez uniquement accès à l'option Répondre.*

### Envoi SMS



Envoi SMS

Ce menu vous permet d'envoyer un SMS à un contact de votre choix, qu'il soit mémorisé dans votre répertoire ou pas (dans ce cas, il vous suffit de sélectionner **<Nouveau>** dans la liste des contacts et de saisir un numéro).

*Quand le répertoire du téléphone est sélectionné, appuyez sur **OK** pour envoyer un SMS au numéro par défaut ou sélectionnez un autre numéro de votre choix (voir « Editer et gérer les noms » page 15).*

Vous pouvez choisir parmi trois types de message différents :

**<Nouveau>**

Pour envoyer un nouveau message.

**Dernier message**

Pour éditer, modifier et envoyer à nouveau le dernier message envoyé.

**Modèle**

Pour sélectionner un message préconfiguré, tel que **STP appelle-moi au..** incluant votre numéro, s'il s'agit du premier dans l'option **Mes numéros** (voir page 14).

Appuyez sur **OK** pour accéder à la série d'options suivante, étant celles-ci :

**Sauvegarder**

Pour enregistrer le message actuel, avec son icône et sa mélodie associés, s'il en possède, dans le menu **Archive**.

**Envoyer**

Pour envoyer le message après l'avoir rédigé.

**Ajouter un son**

Pour joindre une mélodie.

**Ajouter image**

Pour joindre une image bitmap ou une animation.

Vous pouvez joindre à votre SMS 2 fichiers de types différents (au maximum). Les animations et les icônes sont exclusives : si vous sélectionnez d'abord une animation, puis une icône, seule l'icône sera prise en compte et vice-versa.

---

*Certains éléments sont prédéfinis et se trouvent déjà dans votre téléphone. Les images et les sons personnels que vous enregistrez dans les menus appropriés ne peuvent pas être envoyés s'ils sont protégés par copyright.*

---

## Lire SMS



Lire SMS

Ce menu vous permet de lire tous les types de SMS, qu'il s'agisse de messages envoyés, reçus, lus et/ou mémorisés. La fonction **Tout supprimer**, au premier niveau, vous permet d'effacer tous les messages d'un coup. Une fois affiché, appuyez sur  pour accéder à l'une des options suivantes :

**Supprimer** Pour supprimer la page sélectionnée.

## Archiver

Pour sauvegarder les messages lus dans la mémoire du téléphone. Vous pouvez ensuite les consulter dans **Messages > Archive SMS**.

---

*Placer un message dans la liste des archives a pour effet de le supprimer de la liste des messages lus.*

---

## Editer SMS

Pour éditer le SMS, le modifier et le renvoyer à quelqu'un (vous pouvez ajouter une image ou un son).

---

*Si une image ou un son était joint au message que vous modifiez, vous devez d'abord le détacher et le sauvegarder dans l'Album d'images ou dans l'Album musique. Attachez-le de nouveau à votre message (voir page 47).*

---

## Répondre

Pour répondre à l'expéditeur,

## Sauver image(s)

Sauvegarder l'image et/ou l'animation si vous en avez reçu une ou plusieurs.

Faire suivre

Pour faire suivre le message sélectionné (choisissez un nom du répertoire ou composez le numéro de téléphone manuellement).

Sauver numéro

Pour sauver le numéro de l'appelant si celui-ci est joint au message.

Rappel

Pour rappeler l'expéditeur du message (selon opérateur).

No. récupéré

Pour récupérer un numéro inclus dans le corps du message, si ce numéro figure entre guillemets (plusieurs numéros peuvent être inclus et extraits).

Sauver mélodie

Pour sauvegarder la mélodie si vous en avez reçu une.

## Réglages SMS



Réglages SMS

Ce menu vous permet de personnaliser vos messages grâce aux options suivantes :

Centre message

Pour sélectionner votre centre message par défaut. S'il n'est pas disponible sur votre carte SIM, vous devez saisir votre numéro de centre de messages.

Signature

Votre numéro de téléphone est votre signature par défaut. Il est ajouté à la fin de votre message (dont la longueur est par conséquent réduite). Vous pouvez Editer la signature, la Changer et la Sauvegarder.

Durée validité

Vous permet de choisir la durée de validité de vos message auprès du centre des messages qui les sauvegardera. Cette fonction s'avère utile lorsque votre correspondant n'est pas connecté au réseau et ne peut donc pas recevoir vos messages de façon immédiate.

---

*Cette fonction dépend de votre abonnement.*

---

### Chemin retour

Vous permet d'**Activer** ou de **désactiver** cette option, ce qui vous permet de transmettre le numéro de centre de message SMS en même temps que le message. Votre correspondant peut ainsi vous envoyer une réponse via votre centre au lieu du sien, ce qui réduit le temps de transmission.

---

*Cette fonction dépend de votre abonnement.*

---

### Accusé de réception

Vous permet d'**activer** ou de **désactiver** cette option qui vous informe que votre message a été reçu ou non.

---

*Cette fonction dépend de votre abonnement.*

---

### Sauvegarde SMS

Vous permet d'**activer** ou de **désactiver** la sauvegarde automatique des messages envoyés dans le menu **Archive**.

### Archive



Archive

Vous permet de consulter tous les messages lus et sauvegardés, et de **Supprimer** tous les messages archivés.

Pour sauvegarder un message, activez l'option

**Sauvegarde SMS** (voir ci-dessus) ou sélectionnez un message reçu, appuyez sur **OK** deux fois et sélectionnez **Archiver**.

### E-Mail

---

*Si la fonction n'est pas couverte par votre abonnement, vous devez souscrire un compte e-mail et obtenir de votre fournisseur d'accès les informations de paramétrage. Dans ce cas, tous les paramètres vous sont communiqués par votre fournisseur d'accès et/ou votre opérateur comme indiqué ci-dessous, et doivent être saisis tels quels. Dans certains cas, votre opérateur est également votre fournisseur de services e-mail.*

---



E-mail

Ce menu vous permet d'envoyer et recevoir des e-mail, avec ou sans pièces jointes. Si votre téléphone a été pré-configuré, les paramètres sont déjà définis et vous n'avez pas besoin de les changer, sauf pour **Login**, **Mot de passe** et **Adresse E-mail** que vous choisissez lorsque vous créez un compte de messagerie.

---

*Pour saisir des signes tels que @ ou %, voir page 11.*

---

### Réglages

Appuyez sur **OK**, sélectionnez **Messages > E-mail > E-mail 1** et appuyez sur **OK**. Puis sélectionnez **Réglages**

et appuyez sur  pour accéder aux options suivantes :

**Nom du compte** Pour renommer les comptes de messagerie **E-mail 1** et **E-mail 2**.

---

*Il est possible de prédéfinir et de verrouiller un compte e-mail, en évitant de le renommer.*

---

**Serveur E-mail** Pour configurer les réglages utilisés pour les connexions via votre téléphone au serveur e-mail de votre fournisseur d'accès Internet.

Dans certains cas, vous choisissez vous-même votre **Login**, **Mot de passe** et **Adresse E-mail** quand vous souscrivez à votre compte. Saisissez-les tels qu'ils ont été définis. L'**Adresse POP3** est utilisée pour **recevoir** des e-mails, tandis que l'**Adresse SMTP** est utilisée pour **envoyer** des e-mails.

---

*ATTENTION ! Pour une connexion e-mail via GPRS, si votre opérateur téléphonique n'est PAS votre fournisseur d'e-mail, contactez-le pour obtenir l'adresse correcte de son serveur SMTP.*

---

## Avancé

Les réglages avancés de ces fonctions de menu que vous ne devriez pas changer.

---

*Si les champs de ces menus sont vides, ou en cas de problème pour établir la connexion, contactez votre fournisseur d'accès Internet.*

---

Le menu **Identificat. SMTP** doit être **désactivé** dans la plupart des pays européens : vos e-mails ne seront PAS envoyés s'il est **Activé**. Pour des informations complètes, contactez votre fournisseur d'accès.

## Accès réseau

Pour sélectionner le type de réseau utilisé pour le lancement d'une connexion et pour configurer les paramètres correspondants.

### Réseau

- **GSM** ou **GPRS** : votre téléphone mobile utilisera uniquement le réseau GSM ou GPRS pour les connexions e-mail.

- **GPRS d'abord** : votre téléphone mobile tentera d'abord de se connecter au réseau GPRS, puis au réseau GSM si le réseau GPRS n'est pas disponible.

---

*Pour sélectionner cette option, vous devez avoir configuré les réglages GSM et GPRS.*

---

### Réglages GSM

Pour modifier les paramètres GSM :

- **Login & Mot de passe**,
- **No. téléphone** requis pour établir la connexion et fourni par votre opérateur (**RNIS** ou **Analogique**),
- **Déconnexion auto**, une valeur supérieure à 30 secondes au-delà duquel le téléphone se déconnecte automatiquement du réseau (si une connexion est en cours).

---

*L'absence d'échange avec le réseau définit la période d'inactivité entraînant à une déconnexion automatique.*

---

### Réglages GPRS

Pour changer les paramètres GPRS (mêmes champs que pour les paramètres GSM). Le menu **APN** permet de saisir l'adresse du réseau externe auquel vous souhaitez vous connecter.

---

*Lors de la connexion, les messages d'erreurs sont principalement dus à des paramètres incorrects : contactez votre opérateur avant la première utilisation, de manière à régler les paramètres corrects.*

---

### Envoyer e-mail



Envoyer e-mail

Ce menu vous permet d'envoyer des e-mails à un ou plusieurs destinataires en même temps, éventuellement en y joignant une image jpeg. Vos messages reçus peuvent être renvoyés à une autre personne et l'image jointe ouverte avec l'application appropriée.

---

*Si vous sortez du menu Envoi e-mail avant d'avoir envoyé votre e-mail ou si vous annulez l'envoi pendant*

*Le processus, le contenu de l'e-mail est effacé sans sauvegarde.*

---

#### Ajouter destinat.

Si vous avez entré les adresses e-mail pour les contacts mémorisés dans votre répertoire de téléphone (voir « Ajouter des contacts dans un répertoire » page 14), ce menu vous permet de sélectionner le nom correspondant dans la liste du **Répertoire**.

Après avoir ajouté des contacts, sélectionnez l'un d'entre eux et appuyez sur **OK** pour **Changer** les adresses e-mail, **Supprimer** de la liste ou ajouter d'autres contacts.

---

*Si vous avez sélectionné le répertoire SIM, une fenêtre d'édition vous permettra de saisir une adresse e-mail.*

---

#### Valider liste

Vous permet de créer votre message : entrez le **Sujet** et le **Texte**, puis appuyez sur **OK** pour accéder aux options suivantes :

- **Ajouter un son** ou **Ajouter icône** pour joindre un son ou une image à votre e-mail,
- **Envoyer** pour l'envoyer au(x) destinataire(s) sélectionné(s),
- **Modifier** pour recréer votre e-mail à partir du bloc-notes.

---

*Vous ne pouvez joindre qu'un seul fichier jpeg à la fois. Pour saisir du texte, voir « Saisir du texte et des chiffres » page 11. Si vous acceptez un appel entrant tandis que vous écrivez un e-mail, le menu se ferme et le téléphone revient en mode veille une fois que vous avez raccroché.*

---

#### Recevoir e-mails



Ce menu vous permet de vous connecter à votre boîte aux lettres et de télécharger à partir du serveur les entêtes d'e-mail puis de récupérer les e-mails correspondants.

---

*Les deux boîtes aux lettres disposent des mêmes réglages et options. Si vous souhaitez avoir 2 adresses e-mail vous devez paramétrer ces comptes différemment.*

---

1. Sélectionnez **Recevoir e-mails** : votre téléphone se connecte automatiquement au serveur e-mail et rapatrie les en-têtes des e-mails (cinq à la fois).
2. Si **Suivant** (respectivement **Précédent**) apparaît à la fin (respectivement au début) de la liste, d'autres e-mails sont en attente : sélectionnez l'une des options disponibles et appuyez sur  pour les télécharger.

---

*Un e-mail sans pièce jointe peut s'afficher automatiquement dans la fenêtre des détails.*

---

3. Sélectionnez une en-tête et appuyez sur  pour afficher les **Détails**. Les icônes suivantes peuvent également apparaître en face des en-têtes :

[Pas d'icône] L'e-mail peut être téléchargé.



La taille de l'e-mail est trop importante, celui-ci ne peut pas être téléchargé.



L'e-mail a été sélectionné pour suppression.

4. Appuyez sur  et sélectionnez **Charger** pour télécharger cet e-mail. Répétez cette opération pour télécharger chaque e-mail correspondant à un en-tête sélectionné.

---

*Si la taille d'un e-mail est trop importante (plus de 50 Ko), il est rejeté et le téléchargement est annulé.*

---

5. Si l'e-mail reçu contient des fichiers joints (une image, un fichier texte ou un autre e-mail), ils se distinguent par des icônes spécifiques :



Contient les détails de l'en-tête de l'e-mail (date et heure, adresse e-mail de l'expéditeur, etc.), appuyez sur  pour les afficher.



Le texte de l'e-mail proprement dit peut être affiché comme une pièce jointe, appuyez sur  pour le lire (pas d'options avancées dans ce cas).



Un fichier texte (texte seul, format .txt) est joint à l'e-mail, appuyez sur  pour le lire (pas d'options avancées dans ce cas).



L'application nécessaire pour gérer cette pièce jointe n'est pas disponible sur votre téléphone ou l'e-mail est trop gros pour être téléchargé.



Un autre e-mail est joint à celui que vous avez reçu (jusqu'à cinq e-mails peuvent être joints les uns aux autres; pas d'options avancées dans ce cas).



Une image est jointe à cet e-mail. Sélectionnez l'image jointe dans la liste et appuyez deux fois sur  pour la sauvegarder dans votre téléphone mobile (vous pouvez la renommer si vous le souhaitez).

---

*Vous devez avoir sauvegardé une image avant de pouvoir la visualiser à partir du menu Album d'images.*

*Voir « Album d'images » page 47 pour plus de détails. Si la mémoire disponible est insuffisante pour sauvegarder l'image, vous devez supprimer d'autres éléments (nom, événement ou image) pour pouvoir la sauvegarder.*

---

Il se peut que votre téléphone n'accepte pas une image si sa taille est trop importante ou si elle n'a pas le bon format. Lorsque vous recevez une image par e-mail, veuillez procéder comme suit pour un résultat optimal :

- L' image reçue doit avoir été enregistrée dans le format JPEG, BMP ou GIF.
- La taille de l'image ne doit pas dépasser 50 Ko.
- La taille optimale pour un affichage correct est de 128 x 128 pixels (nous vous conseillons d'utiliser un logiciel d'édition d'images standard pour obtenir la taille d'image voulue).
- Utilisez un nom de fichier de 10 caractères maximum. Vous pouvez ensuite ajouter une extension telle que «.jpg».

6. Sélectionnez une en-tête e-mail et appuyez sur  pour accéder aux options suivantes :

**Sauver  
adresse**

Pour ajouter à votre répertoire l'adresse e-mail d'un expéditeur, même si vous n'avez pas encore téléchargé son e-mail. Sélectionnez <Nouveau> pour créer un nouveau contact, ou nom dans la liste pour ajouter ou changer l'adresse e-mail.

---

*Dans ce cas, vous devez sélectionner le répertoire de votre téléphone; cette option de menu n'apparaîtra PAS si vous sélectionnez le répertoire de la carte SIM.*

---

**Supprimer**

Pour sélectionner l'e-mail à supprimer (pour le désélectionner, choisissez de nouveau cette option). Lorsque vous quittez le menu **E-mail**, vous devez confirmer la suppression des éléments sélectionnés du serveur e-mail.

**Répondre**

Pour répondre à l'expéditeur, dont l'adresse est automatiquement ajoutée à la liste. Suivez les instructions de la section « Envoyer e-mail » page 32.

**Page  
suivante**

Pour faire suivre l'e-mail téléchargé à quelqu'un d'autre. Suivez les instructions de la section « Envoyer e-mail » page 32.

## Messages diffusés

*La fonction Diffusion SMS est dépendante du réseau.*



Messages diffusés

Ce menu vous permet de gérer la réception des messages diffusés régulièrement transmis à tous les abonnés du réseau. Le menu vous permet d'accéder aux options suivantes :

**Réception**

Vous permet d'**activer** ou de **désactiver** la réception des messages diffusés.

## Rubriques

Pour définir le type de messages que vous souhaitez recevoir.

- Sélectionnez <Nouveau>, saisissez le code qui vous a été fourni par votre opérateur et, si vous le souhaitez, associez-lui un nom, ou
- Choisissez un type déjà défini dans la liste, vous pouvez le modifier ou le supprimer.

---

*Vous pouvez enregistrer jusqu'à 15 types de messages diffusés. Pour obtenir les codes correspondant à chaque type, contactez votre opérateur.*

---

## Codes info zone

Pour sélectionner un type de message que vous voulez voir affiché en permanence en mode veille (dans ce cas, saisissez le type dans les deux menus [Codes info zone](#) et [Rubriques](#)).

## SMS rapide



SMS rapide

Ce menu vous permet d'[activer](#) ou de [désactiver](#) la fonction [SMS rapide](#). Lorsqu'elle est [activée](#), tous les messages

courts (SMS) que vous recevez sont automatiquement affichés en mode veille.

Faites défiler l'écran pour les lire et répondez rapidement en appuyant deux fois sur  : une première fois pour entrer dans l'écran d'édition et une deuxième fois pour envoyer votre message. Le téléphone repasse ensuite automatiquement en mode veille.

---

*Si, pendant la lecture d'un message, vous recevez un second message, appuyez sur  pour fermer le premier ou y répondre. Le téléphone mobile affiche ensuite le second message.*

---

## MMS



MMS

Ce menu vous permet d'envoyer et de recevoir des messages multimédia (MMS) intégrant du texte, des images et des sons. Ils peuvent être constitués d'une ou de plusieurs diapositives. Que vous l'envoyiez à une adresse e-mail ou à un autre téléphone portable, le MMS est lu sous forme de diaporama.

---

*Si "Mémoire pleine" apparaît, vous devez supprimer des messages (par ex. modèles, brouillons, messages reçus, etc.).*

---

## Nouveau MMS

Ajouter  
destinat.

Pour sélectionner un nom dans la liste **Contacts** ou pour ajouter un **<Nouveau>** numéro ou adresse e-mail. Puis sélectionnez un des numéros ou une adresse d'un nom s'il en existe plusieurs. Sélectionnez un contact et appuyez sur **OK** pour l'**Editer** ou pour le **Supprimer** de la liste ou pour ajouter d'autres contacts.

---

*Pour accéder à une adresse e-mail, vous devez avoir sélectionné le répertoire du téléphone (voir « Réglages » page 13).*

---

Valider  
liste

Vous permet de créer votre message :

1. Ajoutez une **Image**, un **Texte** et/ou un **Son** (sélectionnez **▲** ou **▼** pour passer à l'icône suivant ou précédent si la sélection automatique n'a pas été faite, appuyez sur **OK** pour accéder au menu correspondant), et créez des diapositives supplémentaires en appuyant sur **▶**.
2. **Envoyer** pour l'envoyer au(x) destinataire(s) sélectionné(s),
3. Accéder aux **Options MMS**.

Bien que l'**aperçu** de l'image à la création du MMS ait une taille de 105 (largeur) x 55 (hauteur) pixels, vous pouvez **envoyer** une image mesurant jusqu'à 640 x 640 pixels.

---

*Vous ne pouvez pas envoyer une image protégée par copyright.*

---

Vous pouvez choisir des sons dans l'**Album musique** ou d'un mémo que vous allez enregistrer en créant votre MMS : dans ce cas, sélectionnez **<Enregistrements>**, ensuite **<Nouveau>** et suivez la procédure indiquée à l'écran.

---

*Vous ne pouvez pas ajouter un mémo déjà sauvegardé.*

---

## Options MMS

Les options suivantes sont disponibles :

**Ajouter page** Pour créer une nouvelle diapositive et l'ajouter à votre diaporama. Après avoir créé plusieurs pages, appuyez sur ◀ ou ▶ pour faire défiler les diapositives.

---

*Vous pouvez également appuyer sur ▶ lorsque la dernière page du message que vous êtes en train de créer est sélectionnée.*

---

**Page suivante / Page précédente** Pour passer à la diapositive suivante ou précédente.

**Editer le sujet** Pour éditer, modifier ou saisir le sujet de votre message.

**Effacer page** Pour supprimer la page sélectionnée (lorsqu'un message contient plusieurs pages).

**Sauver en brouillon**

Pour sauvegarder votre message dans les brouillons, afin de pouvoir l'éditer, le compléter et l'envoyer ultérieurement (voir page 41).

**Sauvegarder en modèle**

Pour sauvegarder votre message comme modèle, afin qu'il serve de base à d'autres MMS (par exemple, le type de message «Bon Anniversaire», voir page 41).

**Aperçu**

Pour visualiser le diaporama que vous avez créé.

**Durée**

Pour modifier la valeur de la durée d'affichage de la diapositive configurée dans **Réglages** > **Régl. Applications** (voir page 41), et pour définir le délai entre les diapositives.

## Envoyer MMS

Une fois que votre message est terminé, sélectionnez simplement **Envoyer MMS** et appuyez sur . Si vous avez sauvegardé votre MMS en brouillon, cette option n'est disponible qu'à partir du menu **Brouillons**. Si vous avez déjà envoyé le MMS, sélectionnez-le à partir du menu **Envoyé(s)** et sélectionnez **Renvoyer MMS**.

---

*Si l'envoi du message brouillon échoue, celui-ci est placé dans le menu Envoyé(s).*

---

Dans tous les cas, une barre de progression vous permet de suivre l'envoi de votre message (appuyez sur  pour annuler).

## Recevoir un MMS

---

*Lorsque la taille du MMS que vous essayez de télécharger est supérieure à la mémoire disponible sur votre téléphone, vous devez libérer de la mémoire en supprimant des données (images, sons, etc.). Voir « Etat mémoire » page 48.*

---

Lorsque vous recevez un MMS, un message apparaît à l'écran pour vous en informer. Voir page « Réglages » page 30 pour vous informer sur les modes de récupération [Automatique](#) ou [Manuel](#).

Si l'expéditeur du message a demandé une [Confirm. de lecture](#), une boîte de dialogue vous invite à appuyer sur  pour l'envoyer ou à appuyer sur  pour refuser l'envoi.

Une fois que le MMS a été téléchargé, sélectionnez-le dans la liste [Boîte de réception](#) et appuyez sur ▶

pour le lire. Appuyez sur  pour accéder aux [Options Lecture](#) suivantes :

[Jouer](#)

Pour revenir au mode automatique : le MMS est alors joué comme un diaporama en continu.

[Suivante/Précédente page](#)

Pour passer à la diapositive suivante ou précédente. Vous pouvez également appuyer sur ◀ ou ▶ lorsque vous affichez le MMS en mode manuel.

[Sauvegarder image](#)

Pour extraire l'image de la diapositive en cours et l'enregistrer dans l'[Album d'images](#).

[Sauvegarder son](#)

Pour extraire le son de la diapositive en cours et l'enregistrer dans l'[Album musique](#).

[Fermer](#)

Pour fermer le MMS et revenir à la liste des options.

## Gérer les dossiers

Il y a 4 dossiers différents disponibles. Le dossier par défaut (actif) est celui que vous avez sélectionné en dernier.

- Modèle(s)** Liste tous les messages sauvegardés comme modèles. Vous pouvez [Jouer](#), [Editer](#) et [Supprimer](#) les modèles.
- Brouillon(s)** Liste tous les messages sauvegardés comme brouillons après leur création, ou sauvegardés automatiquement si vous avez quitté le menu MMS avant d'avoir sauvegardés ou envoyé votre MMS. Vous pouvez [Jouer](#), [Editer](#), [Envoyer](#) et [Supprimer](#) les brouillons.
- Envoyé(s)** Liste les messages [envoyés](#) ou créés mais [non envoyés](#). Vous pouvez [Jouer](#), [Supprimer](#) ou afficher les [Détails](#) de tous ces messages, les [Renvoyer](#) ou les [Faire suivre](#) à quelqu'un.
- Boîte de réception** Liste toutes les [Notifications](#), [Livraisons](#) et [Confirm. de lecture](#), les messages [Lus](#) et [Non lus](#).  
Vous pouvez [Lire](#) ou [Supprimer](#) les notifications et les accusés.

Vous pouvez [Lire](#), [Faire suivre](#) ou [Répondre](#) à un MMS, afficher ses [Détails](#) ou le [Supprimer](#).

---

*Les notifications sont automatiquement supprimées une fois le MMS téléchargé. Ne supprimez PAS les notifications avant d'avoir récupéré le MMS ou vous ne serez plus en mesure de le faire.*

---

Les messages que vous avez sauvegardés peuvent uniquement être envoyés à partir des dossiers [Brouillon\(s\)](#) ou [Envoyé\(s\)](#). Vous ne pouvez PAS récupérer un élément (qu'il s'agisse d'un message, d'une notification ou d'un accusé) que vous avez supprimé. Appuyez sur  pour annuler la suppression.

## Réglages

---

*Votre téléphone peut avoir été préconfiguré pour accéder directement aux services proposés. Sinon contactez votre opérateur pour recevoir les informations décrites dans la présente section et les saisir telles quelles. Certains opérateurs prennent en charge la configuration des paramètres d'accès par liaison radio.*

---

Les options suivantes sont disponibles :

#### Mode de récupération

Vous permet de choisir parmi :  
**Manuel** : vous vous connectez manuellement au serveur en le signalant dans la **Boîte de réception**, en sélectionnant **Lire** pour télécharger, puis **Jouer**.  
**Automatique** : placera les MMS reçus dans la boîte de réception. Sélectionnez le MMS et appuyez sur ▶ pour le faire jouer.

---

*Ce mode est désactivé en mode itinérance.*

---

#### Période de validité

Pour sélectionner la période pendant laquelle votre message sera stocké sur le serveur, de **1 heure** à **1 semaine** (maximum). Cette fonction s'avère utile lorsque votre correspondant n'est pas connecté au réseau et ne peut donc pas recevoir vos messages de façon immédiate.

#### Confirm. de lecture

Cette option, qui peut être **activée** ou **désactivée**, vous informe (via un SMS) que le statut du MMS que vous avez envoyé a changé, c'est-à-dire qu'il a été lu ou supprimé.

#### Accusé de réception

Vous permet d'**activer** ou de **désactiver** et vous indique (via un SMS) l'état de livraison, c'est-à-dire si votre MMS a été reçu ou rejeté.

#### Sauvegarde MMS

Vous permet d'**activer** ou de **désactiver** la sauvegarde automatique des messages envoyés à partir du menu **Envoyés**.

#### Durée

Vous permet de sélectionner la durée entre chaque diapositive du MMS.

#### Réseau

**Compte réseau** est utilisé pour choisir un profil de connexion parmi ceux que vous avez définis (voir « Paramétrages » page 23).

**Réseau** vous permet de sélectionner le type de réseau utilisé pour le lancement d'une connexion : **GSM**, **GPRS** ou **GPRS d'abord**.

Choisissez **Centre MMS** pour entrer l'adresse MMS du serveur auquel vous vous connecterez.

**Passerelle** et **Port** vous permettent de saisir les deux numéros IP et de port de la passerelle du serveur.

## 8 • Musique et mix

Avec BeDJ, vous pouvez créer votre propre son en utilisant un style ou n'importe quelle tonalité SP-MIDI ou MIDI présente sur votre téléphone. Vous pouvez ensuite envoyer votre propre mix à vos amis et à vos proches, l'utiliser comme sonnerie ou comme alarme, etc.

### Pour...

Activer/ désactiver BeDJ	Sélectionnez <b>Multimédia &gt; BeDJ</b> . Maintenez enfoncée la touche  pour désactiver BeDJ.
Activer/ désactiver une piste	Appuyez sur l'une des touches  à  . <i>Appuyez sur  pour désactiver toutes les pistes simultanément.</i>
Enregistrer le mix (démarrer et arrêter)	Appuyez sur  .

---

Activer le champ  
Tempo Appuyez sur .

---

Ouvrir la liste de  
sélection de piste Maintenez enfoncée l'une des  
touches  à .

---

Ouvrir la liste  
d'aide Appuyez sur .

---

Ouvrir la liste  
d'options Appuyez sur .

---

*Dans BeDJ, la couleur orange est utilisée pour signaler les informations déjà utilisées ou un élément sélectionné.*

### Pour commencer

#### Activer des pistes

1. Lancez BeDJ en sélectionnant **Multimédia > BeDJ** ou maintenez enfoncée la touche .
2. Dans l'écran BeDJ qui apparaît, le style de musique par défaut est sélectionné (par ex., Groovy, Techno, etc.).
3. Dans le coin supérieur gauche de l'écran, un petit tableau affiche la valeur de tempo actuelle, l'état de l'enregistrement (**Désactivé** par défaut) et le nom de la piste.
4. Au bas de l'écran, 9 pistes sont disponibles. Elles sont associées aux touches  à  et vous pouvez les mixer : appuyez sur la touche correspondant à la piste que vous souhaitez activer.

Au total, 16 pistes sont disponibles : maintenez enfoncée l'une des touches  à  pour ouvrir la liste de sélection de piste. La touche  est toujours dédiée à la piste vocale.

5. La piste activée apparaît en orange et le tableau ci-dessus affiche le nom de la mélodie et de l'instrument utilisés.

## Changer les mélodies et les instruments de la piste

Maintenez enfoncée l'une des touches  à , selon la piste que vous souhaitez modifier. Dans la liste qui apparaît, vous pouvez d'abord modifier la mélodie actuellement utilisée par la piste sélectionnée, puis les instruments utilisés pour cette mélodie.

### Mélodie

1. La mélodie actuellement utilisée sur la piste sélectionnée est la première mise en surbrillance dans la liste. Appuyez sur les touches  ou  pour en sélectionner une autre (qui est automatiquement lue lorsqu'elle est sélectionnée), puis appuyez sur  pour confirmer votre choix.
2. Le nom de la mélodie sélectionnée apparaît en haut de l'écran. Appuyez sur  pour accéder à la liste des instruments utilisés dans cette mélodie.

### Instruments

1. L'instrument actuellement utilisé dans la mélodie sélectionnée est le premier mis en surbrillance dans la liste.

2. Appuyez sur  ou  pour atteindre l'instrument suivant ou précédent, puis appuyez sur  pour le sélectionner.

## Changer le tempo

1. Appuyez sur  pour activer le champ **Tempo**.
2. Le **tempo** (indiqué en « battements par minute » ou bpm) s'applique à toutes les pistes. Appuyez sur les touches  ou  mises en surbrillance pour l'augmenter ou le diminuer. Vous n'avez pas à enregistrer le **tempo**, qui est automatiquement pris en compte.
3. Appuyez sur ,  ou  pour revenir à l'écran précédent.

*Vous ne pouvez pas changer un Tempo pendant la lecture de pistes ou l'enregistrement d'un mix.*

## Enregistrer un mix

### Démarrer un enregistrement

1. Lorsque vous êtes prêt à enregistrer votre mix, appuyez sur . La minuterie démarre et l'icône rouge d'**enregistrement** est sélectionnée.

2. Pendant que vous enregistrez votre mix, vous pouvez :

Appuyer sur les touches  à  Pour activer la piste de votre choix.

Appuyez sur ▲ ou ▼ Pour augmenter/diminuer le volume actuel de la piste.

Appuyer sur ◀ ou ▶ Pour mettre en surbrillance la piste précédente ou suivante.

3. Appuyer sur  pour arrêter l'enregistrement.

*L'enregistrement s'arrête automatiquement lorsque le mix atteint 50 Ko (environ 2 mn). La capacité dépend de la mémoire disponible sur votre téléphone : Sélectionnez Multimédia > Etat mémoire pour obtenir des informations sur la mémoire.*

## Gérer l'enregistrement

Dès que vous arrêtez l'enregistrement de votre mix, une fenêtre s'ouvre automatiquement et affiche les options suivantes au choix :

**Remix** Vous permet d'enregistrer un nouveau mix en utilisant les mêmes pistes.

**Rejouer** Vous permet d'écouter le mix que vous venez d'enregistrer.

**Enregistrer** Ouvre la fenêtre **Sauvegarder** pour vous permettre d'attribuer un nom à votre mix et le sauvegarder.

**Envoyer par MMS**

Vous permet d'envoyer votre mix dans le cadre d'un message multimédia (MMS).

**Envoyer par e-mail**

Ouvre le menu E-Mail pour vous permettre d'envoyer votre mix via e-mail.

*L'enregistrement que vous sauvegardez apparaîtra sous le nom de votre choix dans la liste Réglages > Sons > Sonnerie, ainsi que dans Multimédia > Album musique. Vous pouvez le choisir comme sonnerie pour signaler les appels entrants et les nouveaux événements.*

## Créer un style et un mix personnels

Des options avancées vous permettent de créer et de mixer vos propres styles de musiques, soit directement à partir des styles BeDJ disponibles (par ex., Groove, Techno, Disco, etc.), soit à partir de la liste des sonneries (par ex. Bach, Cool, Dream, etc.).

*La liste des sonneries contient les fichiers MIDI téléchargés via e-mail, WAP, etc.*

## À partir des fichiers existants

1. Lorsque l'écran BeDJ est activé, appuyez sur  pour accéder à la liste des options.
2. Lorsque vous sélectionnez **Mix mélodies** ou **Styles BeDJ**, choisissez simplement l'une des mélodies de la liste et appuyez sur  pour confirmer votre choix.

3. Le téléphone revient automatiquement à l'écran BeDJ et la mélodie associée à la sonnerie que vous avez sélectionnée est divisée en deux pistes.
4. Comme indiqué ci-dessus, vous pouvez alors activer et désactiver des pistes, enregistrer votre mix, etc.

*Le nombre des pistes activées dépend de la mélodie que vous avez sélectionnée.*

### À partir de pistes vides

1. Lorsque vous sélectionnez **Avancé**, BeDJ ouvre un jeu de pistes vides entièrement nouveau.
2. Maintenez appuyée la touche  : la liste de tous les fichiers MIDI présents sur votre téléphone apparaît à l'écran. Sélectionnez l'un d'entre eux et appuyez sur .
3. Une nouvelle liste apparaît, affichant toutes les pistes du fichier MIDI sélectionné (max. 16). Appuyez sur  ou sur  pour sélectionner l'une d'entre elles, puis appuyez sur  pour l'associer à la touche .
4. Répétez ces deux étapes pour associer les pistes de votre choix aux touches  à  du téléphone.
5. Une fois prêt, enregistrez votre mix (voir page 44).
6. Appuyez deux fois sur  pour repasser en mode normal.

*Amusez-vous à mixer : vous pouvez associer n'importe laquelle des 16 pistes de chaque sonnerie aux touches  à  du téléphone ! Vous disposez ainsi de milliers de possibilités pour personnaliser complètement votre mix.*

### Enregistrer vos styles personnels

Vous pouvez enregistrer votre propre **style** dans le menu des styles BeDJ et le réutiliser plus tard pour créer un autre mix. Ce nouveau style contiendra toutes les pistes que vous aurez mixées, sans les effets appliqués au mix.

### Recevoir un appel

Lorsque vous recevez un appel alors que BeDJ est activé, votre téléphone mobile coupe automatiquement le son.

1. Si vous répondez, BeDJ est fermé et votre téléphone repasse en mode veille une fois que vous raccrochez.
2. Si vous refusez ou ignorez l'appel, l'écran BeDJ reste activé.

## 9 • Multimédia

### Album musique



Album musique

Ce menu vous permet de gérer et d'écouter les sons sauvegardés sur votre téléphone mobile : **Mes mélodies**, **Mélodie standard** ou **Enregistrements**. Lorsque vous entrez dans l'un des sous-menus disponibles, sélectionnez un son et appuyez sur  pour accéder aux options suivantes :

**Supprimer** Pour **Supprimer** le son sélectionné.

*Vous ne pouvez pas effacer les sons sauvegardés dans le répertoire Mélodie standard.*

**Envoyer par...** Pour envoyer l'image sélectionnée via E-mail (voir page 30) ou MMS (voir page 37).

*Vous ne pourrez pas envoyer des sons protégés par copyright.*

**En sonnerie** Pour utiliser le son sélectionné comme **Sonnerie**.

**Comme alerte SMS/MMS** Pour utiliser le son sélectionné comme **Alerte SMS/MMS** (cette option doit être **activée** dans **Réglages > Sons**, voir page 17).

**Renommer** Pour **Renommer** le son sélectionné.

### Album d'images

*Les images JPEG doivent être au format et à la taille adéquats pour être sauvegardées sur votre mobile, puis affichées correctement (voir page 33).*



Album d'images

Ce menu vous permet de gérer et d'afficher les images sauvegardées sur votre téléphone mobile.

Lorsque vous entrez dans l'un des sous-menus, les images sauvegardées sur votre mobile apparaissent sous forme de liste. Pour accéder à un affichage graphique, sélectionnez-en une et appuyez sur . Appuyez sur  pour accéder aux options ci-dessous :

**Supprimer** Pour **Supprimer** l'image sélectionnée.

**Renommer** Pour **Renommer** l'image sélectionnée.

Envoyer par ... Pour envoyer l'image sélectionnée via E-Mail (voir page 30) ou MMS (voir page 37).

En fond d'écran Pour prendre l'image sélectionnée en Fond d'écran (cette option doit être Activée dans Réglages > Affichage, voir page 19).

---

*Vous ne pouvez pas effacer les images sauvegardées dans le répertoire Images standard. Les nouvelles images sont sauvegardées dans le répertoire Images perso.. Lorsqu'il n'y a plus assez de mémoire disponible, supprimez des images pour en sauvegarder de nouvelles.*

---

## Mode Démonstration



Appuyez sur  pour lancer le film de Démonstration.

---

*Si vous allumez le téléphone sans avoir inséré de carte SIM, ce menu est disponible au premier niveau.*

---

## Etat mémoire



Etat mémoire

Ce menu vous permet d'afficher le pourcentage de mémoire disponible dans votre téléphone. Plusieurs fonctions se partagent la capacité du téléphone mobile : les albums d'images et de musique, les mémos sauvegardés et les indicateurs vocaux pour les commandes voix, les messages sauvegardés, les entrées du répertoire et de l'organiseur, les jeux, etc.

---

*Votre téléphone mobile est livré avec de nombreuses mélodies et images. Si vous souhaitez libérer de la mémoire pour vos propres mélodies et images, vous pouvez uniquement supprimer des mélodies ou images dans les albums d'Images ou de musique.*

---

Appuyez sur  pour vérifier l'état de la mémoire. L'écran affiche le pourcentage de mémoire libre et la mémoire totale du téléphone en Ko. Appuyez de nouveau sur  pour accéder à une liste détaillée indiquant la mémoire utilisée par chaque fonction.

---

*Si le message «Liste pleine» apparaît lors de l'enregistrement d'un nouvel élément ou si vous voulez libérer de la mémoire, vous devez supprimer un élément pour pouvoir en créer ou ajouter un autre.*

---

## Enregistrement



Ce menu vous permet d'enregistrer un son d'1 minute maximum et jusqu'à 20 sons différents en fonction de l'**Etat mémoire**.

Sélectionnez **<Nouveau>** pour enregistrer un nouveau son. Suivez les instructions apparaissant à l'écran et appuyez sur **(OK)** une fois le son enregistré.

Sélectionnez-le dans la liste pour le lire, ou appuyez sur **(OK)** pour le **Supprimer** ou **Renommer**.

*Les enregistrements sauvegardés ne peuvent pas être envoyés par MMS.*

## BeDJ



Ce menu vous permet de lancer BeDJ: appuyez sur **(OK)** (voir page 43 pour informations détaillées).

# 10 • Jeux & Applications

## Calculatrice



Calculatrice

Ce menu offre les fonctions suivantes :

- Addition** Appuyez sur .
- Soustraction** Appuyez sur  deux fois.
- Multiplication** Appuyez sur  3 fois.
- Division** Appuyez sur  4 fois.
- Egale** Appuyez sur .

Saisissez les chiffres en appuyant sur les touches correspondantes. La précision du calcul est de 2 chiffres après la virgule, arrondis au chiffre supérieur. Appuyez sur la touche  et maintenez-la enfoncée pour saisir une virgule.

## Réveil



Réveil

Ce menu vous permet d'activer ou de désactiver le réveil. Appuyez sur  et sélectionnez: **Une fois**, **Tous les jours** ou

**Sauf week-end** selon vos besoins. Sélectionnez ensuite l'une des alarmes disponibles.

*Le réveil sonnera même si vous avez éteint votre téléphone et même si le volume de sonnerie est désactivé (voir page 17). Appuyez sur n'importe quelle touche pour éteindre la sonnerie.*

## Organiseur

*L'organiseur partage la mémoire et la capacité du téléphone mobile avec d'autres fonctions (répertoire, album d'images, son, etc.). Pour vérifier la mémoire totale disponible, appuyez sur Multimédia > Etat mémoire.*

### Créer un nouvel événement



Organiseur

Ce menu vous permet de créer des événements et de les enregistrer dans votre organisateur. Lorsque vous avez **activé** l'alarme organisateur (voir page 18), un bip vous prévient de l'imminence d'un événement programmé.

1. Sélectionnez le type d'événement à créer (**Vacances**, **Réunion**, **A faire**), et saisissez la date et l'heure de début ainsi que la date et l'heure de fin.

- Saisissez le texte concernant cet événement (p. ex. « Réunion avec Laurence »), puis déterminez un rappel et une fréquence : les alertes vous avertiront des événements au moment de votre choix.

---

*Cette option ne s'applique qu'aux événements de type Réunion et A faire. En conséquence, elle sera mise à jour si vous changez de fuseau horaire (voir « Date et heure » page 24).*

---

### **Effacer d'anciens événements**

Ce menu vous permet de supprimer des événements passés. Entrez la date de début (passée ou future) à partir de laquelle tous les événements précédents seront supprimés et appuyez deux fois sur  pour supprimer tous les événements précédant cette date.

---

*Pour supprimer tous les événements de votre organisateur, saisissez une date très éloignée dans le temps (par exemple, 31/12/2010) pour supprimer en une seule opération tous les événements situés avant cette date.*

---

### **Gérer les événements**

Sélectionnez un élément dans la liste et appuyez sur  pour accéder aux options suivantes :

Supprimer

Pour supprimer l'événement sélectionné.

Changer

Pour modifier l'événement sélectionné.

---

*Le fait de changer un événement modifie également les instances de cet événement.*

---

### **Vue des événements**

Les vues **Quotidienne**, **Hebdo.** et **Mensuelle** affichent les événements sauvegardés dans votre organisateur dans le format sélectionné. Pour afficher des événements dans ces vues, sélectionnez simplement la vue de votre choix et appuyez sur , puis appuyez sur ◀ ou ▶ pour afficher le jour, la semaine ou le mois suivant ou précédent.

---

*Notez que le changement de fuseaux horaires aura un impact sur tous les rappels de l'organisateur : celles-ci*

sont mises à jour selon l'heure affichée à l'écran (voir « Date et heure » page 24).

## Convertisseur Euro



Ces menus vous permettent de convertir une somme d'euros en devise locale en saisissant cette somme, puis en appuyant sur .

*La devise utilisée pour la conversion est déterminée par le pays où vous avez souscrit à votre abonnement. Le convertisseur Euro n'est disponible par abonnement que dans les pays utilisant cette devise.*

## Casse-briques

*Ce menu peut dépendre de votre abonnement. En conséquence, son icône et son contenu peuvent varier.*



Ce menu vous permet d'accéder au jeu du casse-briques dont le but est de détruire les briques en les touchant avec la balle. Vous accédez au niveau suivant lorsque vous avez détruit toutes les briques. Les touches utilisées sont les suivantes :



Pour déplacer la raquette vers la gauche ou la droite.



Pour démarrer le jeu en envoyant la balle à gauche ou à droite.



Pour faire une pause. Celle-ci est limitée à 2 min ; après ce délai, le téléphone bascule en mode veille et votre partie est perdue.

# II • Informations sur les appels

## Réglages appels



Réglag. appels

Ce menu vous permet de paramétrer toutes les options concernant les appels (renvoi, attente, etc.) et vous permet d'accéder aux options décrites ci-dessous.

### Clapet actif

Activée, cette option permet de prendre un appel entrant en ouvrant simplement le téléphone. Un bip indique également la fin de la communication lorsque vous raccrochez.

### Renvoi d'appel

Vous permet de renvoyer tous les appels entrants soit vers un numéro de l'[Agenda](#), soit vers votre répondeur, et s'applique à : [Appels données](#), [Appels vocaux](#) et [Appels fax](#).

*Avant d'activer cette option, vous devez saisir les numéros de vos répondeurs (voir « Répondeurs » page 53). Cette fonction est différente du transfert*

*d'appel, qui a lieu lorsqu'un ou plusieurs appels sont en cours.*

Inconditionnel

Renvoie tous les appels entrants sans exception.

*Attention! Lorsque vous activez cette fonction, vous ne recevez plus aucun appel jusqu'à ce que vous la désactiviez.*

Conditionnel

Vous permet de choisir dans quelles circonstances vous souhaitez que les appels soient renvoyés. [Sur non réponse](#), [Si inaccessible](#) ou [Si occupé](#). Chaque option peut être paramétrée indépendamment.

Statut

Permet d'afficher le statut de tous les renvois d'appel.

### Répondeurs

Pour saisir les numéros de vos répondeurs s'ils ne sont pas déjà enregistrés sur votre carte SIM.

*Dans certains cas, vous devez saisir deux numéros : l'un pour écouter les messages enregistrés sur votre répondeur, l'autre pour y faire suivre vos appels.*

Contactez votre opérateur pour des informations complètes à ce sujet.

---

### **Rappel auto.**

Pour **activer** ou **désactiver** le rappel automatique. Lorsque vous **activez** cette option et que la ligne de votre correspondant est occupée, votre téléphone rappelle automatiquement le numéro voulu jusqu'à ce que la communication soit établie ou que le nombre maximal de tentatives (10) soit atteint. Un bip est émis à chaque rappel automatique, et un bip spécifique en cas de succès.

---

*Le laps de temps séparant deux appels augmente après chaque tentative.*

---

### **Tout décroche**

Pour prendre un appel en appuyant sur n'importe quelle touche du téléphone sauf la touche , qui est utilisée pour rejeter un appel.

## **Signal d'appel**

### **Appel GSM**

S'applique à **Tous les appels**, **Appels vocaux**, **Appels fax** et **Appels données**. Lorsque cette option est activée, un bip est émis si quelqu'un cherche à vous joindre alors que vous êtes déjà en ligne. Sélectionnez l'option **Statut** pour savoir si le signal d'appel GSM est activé ou non.

---

*Cette fonction dépend de votre abonnement. Contactez votre opérateur.*

---

### **Appel GPRS**

Vous permet d'**Activer** ou de **Désactiver** le signal d'appels tandis qu'une connexion GPRS est en train de se poursuivre.

## **Identité appelant**

Pour **afficher** ou **masquer** votre identité à vos correspondants. L'option **Statut** vous indique si cette option est activée ou non.

## Liste appels



Liste appels

Ce menu vous donne la liste des appels reçus et émis, de même que les tentatives de rappel automatique et les indications de messages vocaux. Les appels émis, reçus ou manqués sont listés chronologiquement, du plus récent au plus ancien.

### Liste appels

Sélectionnez un élément et appuyez sur pour consulter la date, l'heure, le numéro et l'état de tout appel sélectionné et pour savoir s'il a été reçu ou envoyé.

Appuyez sur pour accéder aux options suivantes : **Appeler** ce correspondant, **Envoyer SMS**, **Envoyer par MMS**, **Supprimer** l'appel sélectionné ou **Sauvegarder** le numéro correspondant.

### Réinitialiser

Pour effacer toute la liste en même temps.

---

*Si l'un des numéros listés figure également dans vos Répertoires, le nom correspondant est affiché. Appuyez sur ou pour sélectionner le numéro à rappeler*

et appuyez sur . Appuyez sur pour raccrocher.

## Compteurs



Compteurs

Ce menu vous permet de consulter le coût et la durée de vos appels.

### Compteurs GSM

Ce menu vous permet d'accéder aux options décrites ci-dessous.

---

*Les compteurs GSM n'incluent pas les connexions WAP. La plupart des options mentionnées ci-dessous dépendent de votre abonnement.*

---

#### Durée totale

Pour **Afficher** ou **Réinitialiser** la durée des appels **sortants** ou **entrants**.

#### Infos dernier appel

Pour visualiser la durée et/ou le coût de votre dernier appel.

#### Info après appel

Pour **activer** ou **désactiver** l'affichage systématique de la durée et/ou du coût de votre appel lorsque vous raccrochez.

## Coût total

Pour afficher le coût total de vos appels et de réinitialiser ce compteur (peut être protégée par un code PIN ou PIN2).

- **Affiche** combien vous avez dépensé après avoir défini le tarif par unité.
- **Réinitialiser** permet de remettre le **Coût total** à 0.
- **Voir solde** permet de vérifier le solde ou crédit disponible (par rapport à la limite de coût fixée préalablement).
- **Ann. limite coût** permet d'annuler la limite de coût.
- **Limite coût** permet de saisir la limite de coût utilisée dans le menu **Voir solde**.
- **Modifier tarif** permet de définir ou de modifier le tarif par unité. Saisissez d'abord la devise utilisée (3 caractères maximum), puis le tarif à l'unité.

## Compteurs GPRS

---

*Cette fonction dépend du réseau et de l'abonnement souscrit.*

---

### Dernière session du téléphone

Cette option affiche la dernière session de connexion ou le dernier volume de transfert de votre téléphone mobile (par ex., après une connexion WAP sur réseau GPRS).

### Dernière session du PC

Cette option affiche la dernière session de connexion ou le dernier volume de transfert de votre transmission PC.

---

*Les compteurs de votre téléphone mobile peuvent différer de ceux utilisés par votre opérateur. Vous devriez par conséquent considérer les compteurs affichés à l'écran comme des éléments d'informations et non PAS comme le coût par unité réel.*

---

## 12 • Services Opérateur

La plupart des éléments de ce menu dépendent de l'abonnement souscrit et sont propres aux opérateurs. Par conséquent, les menus décrits ci-dessous peuvent être ou ne pas être disponibles. Contactez votre opérateur pour des informations précises.

*Les services offerts peuvent inclure l'exécution d'un appel téléphonique ou l'envoi d'un SMS qui peuvent vous être facturés.*

### WAP



WAP

Ce menu vous permet d'accéder à des services offerts par votre réseau (news, sports, météo, etc.).

*Si le téléphone a été préconfiguré, il ne devrait pas être nécessaire de modifier les paramètres décrits dans cette*

*section. Certains opérateurs prennent en charge la configuration à distance des paramètres.*

Maintenez appuyée la touche  Pour lancer WAP.

*Vous pouvez également sélectionner Services Opérateur > WAP > Page d'accueil et appuyer sur  .*

Appuyez sur  ou  Pour naviguer dans les pages online.

Appuyez sur  Pour sélectionner un élément en surbrillance.

Appuyez sur  Pour revenir à la page précédente.

Maintenez appuyée la touche  Pour terminer la session WAP.

*Vous pouvez également sélectionner Options > Quitter et appuyer sur  .*

---

*Votre téléphone mobile se connecte au réseau, en fonction des Paramétrages que vous avez défini dans le menu Réglages > Réseau (voir page 23).*

---

## Page d'accueil

C'est le lien vers le premier site WAP auquel vous accédez lorsque vous lancez une session WAP. Dans la plupart des cas, cette option du menu est préconfigurée et vous connecte à la page d'accueil WAP de votre opérateur. Pour changer cette page d'accueil par défaut voir « Réglages » page 58.

## Signets

Ce menu vous permet d'enregistrer vos adresses de vos sites WAP favoris, de les renommer et d'y accéder rapidement à partir de la liste.

---

*Pendant que vous naviguez, appuyez sur  , puis sélectionnez Signets : les champs Nom et URL seront automatiquement remplis avec les informations contenues dans la page consultée.*

---

Sélectionnez [Ajouter des signets](#) et commencez la saisie du nouveau nom devant apparaître sur l'écran d'édition. Appuyez sur  , puis procédez de la même manière pour saisir l'adresse URL.

Le menu [Gérer les signets](#) vous permet de [Supprimer](#) ou d' [Editer](#) le signet sélectionné.

## Entrer l'adresse

Ce menu vous permet d'entrer une adresse de site WAP à laquelle vous pourrez vous connecter directement en la sélectionnant (le moyen d'accéder rapidement aux adresses WAP sans les enregistrer en tant que signets).

---

*Toutes les adresses que vous entrez dans ce menu et auxquelles vous vous connectez au moins une fois apparaîtront dans une liste. Sélectionnez l'un des éléments et appuyez sur  pour vous reconnecter à la page correspondante sans avoir à saisir de nouveau l'adresse dans son intégralité.*

---

## Réglages

[Page d'accueil](#) Pour modifier le nom et l'adresse de la [Page d'accueil](#).

---

*Commencez à saisir le nouveau nom devant apparaître sur l'écran d'édition.*

---

**Choisir profil** Pour sélectionner l'un des profils disponibles, puis définissez les réglages de la connexion pour chacun d'entre eux (appuyez sur ◀ / ▶ pour sélectionner / désélectionner).

---

*Tous les paramètres de connexion décrits ci-après s'appliquent au profil sélectionné.*

---

**Sécurité** Pour afficher la liste des **Certificats** de sécurité installés (puis affichez ses détails ou effacez-la), la **Info session** ou le **Certificat actuel**.

**Renommer le profil** Pour renommer le profil sélectionné actuellement (commencez à saisir le nouveau nom devant apparaître sur l'écran d'édition).

**Options du navigat.** Pour activer ou désactiver le téléchargement des images jointes aux pages WAP.

---

*Sélectionnez Jamais pour accélérer la durée totale de chargement des pages sélectionnées.*

---

**Cache** Pour vider une zone de la mémoire du téléphone dans laquelle les pages consultées pendant une session WAP sont sauvegardées.

**Connexion** **Sélect. connexion** vous permet de sélectionner l'un des profils de données que vous avez définis dans **Réglages** > **Paramétrages** (voir page 23).

**Réseau** vous permet de sélectionner le type de réseau utilisé par le profil sélectionné lors de l'établissement d'une connexion (voir page 23).

**Adresse proxy** et **Port proxy** vous permet de spécifier l'adresse de passerelle proxy à employer lorsqu'une connexion WAP est établie avec le profil sélectionné.

---

*Appuyez sur la touche  et maintenez-la enfoncée pour entrer «.».*

---

### **Boîte de réception**

Ce menu vous permet de lire et de gérer les messages qui vous sont envoyés directement par le réseau et / ou

par votre opérateur. Si le message contient une adresse WAP, appuyez sur  pour vous connecter au site WAP correspondant.

## Options

Pendant que vous naviguez, appuyez sur la touche  pour accéder à :

**Page d'accueil** Pour accéder à la page d'accueil du site WAP que vous consultez actuellement.

**Retour** Affiche la page consultée en dernier.

**Page suivante** Affiche la page consultée suivante.

**Rafraîchir** Pour recharger la page actuellement consultée à partir de son serveur d'origine.

**Enregistrer en page d'accueil** Pour enregistrer la page WAP actuellement consultée comme page d'accueil.

**Enregistrer sous...** Pour sauvegarder les images intégrées dans les pages affichées dans l'**Album d'images**.

**Quitter** Pour terminer la session WAP.

## Commandes GSM

Le téléphone prend en charge des commandes GSM qui peuvent être envoyées sur le réseau et qui permettent d'activer les services suivants :

     Pour activer le service de signal d'appel.

     Pour activer le renvoi d'appel s'il n'y a pas de réponse.

     Pour activer le renvoi d'appel si le destinataire n'est pas joignable.

## Sons DTMF

Vous pouvez envoyer des sons DTMF (ou “touch tones”) à certains services téléphoniques à n'importe quel moment durant un appel en appuyant sur l'une des touches   à   et .

Vous pouvez également joindre une séquence DTMF à un numéro de téléphone avant de le composer (ou le mémoriser dans le **répertoire**). Le numéro de téléphone et la partie DTMF doivent être séparés par un caractère d'attente.

Pour obtenir une pause ou un caractère d'attente, maintenez appuyée la touche . L'écran affiche **w** pour attente, **p** pour pause. Par exemple, pour écouter les messages (par ex. code 3) sur votre répondeur (mot de passe 8421) du numéro de téléphone 12345678, vous pourriez appeler : **12345678w8421p3**.

### Effectuer un deuxième appel

Vous pouvez effectuer un deuxième appel pendant un appel actif ou durant un appel en attente. Composez un numéro ou sélectionnez un nom dans le répertoire, puis appuyez sur  tandis que vous êtes déjà au téléphone. Le premier appel est mis en attente et le numéro est affiché au bas de l'écran. Le second numéro est alors composé. Vous pouvez ensuite :

Appuyez sur  Pour sélectionner **Basculer** pour basculer entre les appels (l'un est mis en attente et l'autre est alors activé).

Appuyez sur  Pour couper la ligne active (l'appel en attente reste tel quel).

### Répondre à un deuxième appel

Quand vous recevez un second appel tandis que vous êtes déjà au téléphone, celui-ci émet un bip d'alarme

et l'écran affiche **Signal d'appel**. Vous pouvez ensuite :

Appuyez sur  Pour répondre à l'appel (le premier est mis en attente). Appuyez sur  et sélectionnez :

- **Basculer** pour basculer entre les appels (l'un est mis en attente et l'autre est alors activé),
- **Conférence** pour faire participer le nouveau correspondant à une conférence téléphonique.

Appuyez sur  Pour rejeter l'appel.

Appuyez sur  Pour sélectionner **Raccro.** pour terminer l'appel actuel, puis répondre à l'appel entrant.

---

*Pour recevoir un deuxième appel, vous devez désactiver le Renvoi d'appel pour les appels vocaux (voir page 53) et activer le Signal d'appel (voir page 54).*

---

### Répondre à un troisième appel

Pendant que vous êtes en communication et qu'un appel est en attente, il est possible de recevoir un troisième appel. Vous pouvez soit terminer l'un des

appels avant de pouvoir répondre au troisième appel, soit intégrer ce troisième appel à la conférence (voir ci-dessous). Ce service se limite à deux communications en cours (une active et une en attente).

## Appel conférence



Conférence

Vous activez la conférence téléphonique en effectuant plusieurs appels sortant, ou à partir d'une situation d'appels multiples déjà en cours. Vous pouvez appeler cinq personnes en même temps et terminer tous les appels en une fois à l'aide de .

Appelez d'abord un premier correspondant, puis appelez-en un second (voir "Effectuer un deuxième appel" ci-dessus). Appuyez sur  et sélectionnez **Conférence**. Répétez le processus jusqu'à ce que cinq correspondants soient connectés.

Si un appel entrant est reçu au cours d'une conférence avec moins de cinq participants, vous pouvez accepter

ce nouvel appel et l'ajouter à la **Conférence** en cours (en cas d'appel entrant en cours de conférence de cinq participants, cet appel peut être accepté mais ne peut pas être ajouté à la conférence).

Les options **Liste memb.** vous permettent de déconnecter l'un des participants de la conférence en sélectionnant **Retirer membre**, ou sélectionnez **En privé...** pour avoir une conversation privée avec ce participant seulement (les autres sont mis en attente).

## Transfert d'appel explicite

Vous pouvez interconnecter deux appels, l'un en cours et un autre en attente, en sélectionnant l'option **Transfert**. Vous êtes déconnecté une fois que le transfert a eu lieu.

---

*Cette fonction est différente du renvoi d'appel, qui a lieu avant que vous ne décrochiez (voir page 53).*

---

## 13 • Prise de vues

*L'appareil photo est un accessoire NON inclus dans l'offre standard lorsque vous achetez votre téléphone. Veuillez contacter votre revendeur local pour acheter l'appareil photo.*

*Les réglages, fonctions et options décrits dans le présent chapitre ne sont pas disponibles si vous n'utilisez pas d'appareil photo avec votre téléphone.*

Votre téléphone mobile prend en charge un appareil photo numérique qui vous permet de prendre des photos, de les stocker sur votre téléphone, de les utiliser comme fond d'écran ou de les envoyer à vos amis et parents.

### Pour...

Activer/désactiver l'appareil photo

Raccordez-le au connecteur ou débranchez-le comme indiqué ci-après.

*Si l'appareil photo est déjà branché, appuyez longuement sur la touche  pour le réactiver.*

Zoomer vers l'avant/vers l'arrière Appuyez sur la touche de navigation  ou .

Changer le mode de l'appareil photo Appuyez sur  pour basculer entre le mode **Nuit** et le mode **Normal**.

Changer la résolution de l'écran Appuyez sur  pour passer de **VGA** à **QVGA** puis à **SQVGA** et à **128 x 128**.

Prendre une photo Appuyez sur  lorsque l'appareil photo est activé.

Enregistrer la photo Appuyez sur  juste après la prise de vue.

Supprimer la photo Appuyez sur  juste après la prise de vue.

Accéder aux options de la prise de vue Appuyez sur  juste après la prise de vue.

Accéder aux réglages de l'appareil photo Appuyez sur  lorsque l'appareil photo est activé.

Accéder aux réglages de l'appareil photo Appuyez sur  lorsque l'appareil photo est activé.

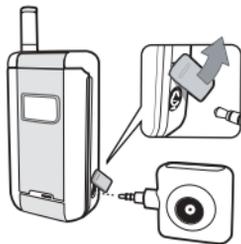
Activer/désactiver le retardateur Appuyez sur .

Dans n'importe quel menu, une pression longue sur  permet d'annuler l'action en cours et de repasser en mode veille.

## Capture d'images

### Réglages du mode d'aperçu

Branchez simplement l'appareil photo pour afficher l'écran de prévisualisation et faites pivoter l'appareil vers le haut ou vers le bas pour obtenir l'angle de prise de vue approprié. L'objectif se règle automatiquement et des icônes sont affichés en bas (**Zoom**, **Mode app. photo**) et en haut (**Retardateur**, **Vision**).



Lorsque vous branchez l'appareil photo pour réaliser un autoportrait, un viseur vous permettant de centrer la photo s'affiche sur l'écran externe.

*Les options et les fonctions des touches décrites dans la présente section s'appliquent uniquement lorsque l'appareil photo est activé, c'est-à-dire lorsqu'un aperçu apparaît à l'écran. Vous pouvez également appuyer sur  pour accéder à l'un d'eux.*

### Mode app. photo

Deux modes sont disponibles : le mode **Normal** et le mode **Nuit**. Selon le niveau de la lumière ambiante, appuyez sur  pour basculer entre ces deux modes, qui sont identifiés par des icônes (soleil et lune) au bas de l'écran.

### Résolution image

La taille par défaut de l'image au format standard est **128 x 128**. Appuyez sur  pour passer au format **VGA** (640 x 480 pixels), **Q VGA** (320 x 240 pixels) ou **SQ VGA** (160 x 120 pixels). La **résolution de l'image** que vous sélectionnez apparaît dans le coin inférieur droit de l'écran.

Retar-  
dateur

Cette option vous permet d'**activer** ou de **désactiver** l'option **Retardateur**.

Mode Zoom

Cette option de zoom à un niveau est disponible uniquement en mode **VGA** (640 x 480 pixels). Si vous avez sélectionné cette résolution, appuyez sur la touche de navigation ▲ ou ▼ pour zoomer vers l'avant ou vers l'arrière.

## Prendre une photo

1. Si l'option retardateur est **désactivée**, et une fois l'appareil de photo activé, appuyez sur la touche  pour prendre une photo.
2. Le numéro qui apparaît signale son rang. Appuyez sur :



Pour ignorer l'image que vous venez de prendre et revenir au mode précédent.



Pour l'enregistrer dans l'**Album d'images**.



Pour accéder à la liste des options disponibles : **Envoyer** (via MMS, e-mail), **Sauvegarder**, **Modifier** l'image ou **Prendre une photo**.

Le nombre d'images que vous pouvez enregistrer varie en fonction des réglages : plus la résolution est élevée, plus la taille du fichier est importante. Un message vous avertit s'il n'y a pas suffisamment de mémoire. Dans ce cas, vous devez supprimer des données avant d'enregistrer une nouvelle image.

---

*Lorsqu'elles sont sauvegardées dans l'Album d'images, les images sont nommées «img\_1.jpg», etc., et ce jusqu'à 999. Ceci ne signifie pas que vous pouvez prendre jusqu'à 999 photos (voir « Visualiser les images » ci-dessous), mais que les images sont numérotées jusqu'à 999. Le numérotage recommence ensuite à 1.*

---

## Utiliser le retardateur

1. **Activez** l'option retardateur (voir ci-dessus), ensuite appuyez sur la touche  pour l'activer.
2. Le compte à rebours commence à 5 secondes (cette valeur ne peut pas être modifiée). Un bip retentit 2 secondes avant que la photo soit prise, puis de nouveau lorsqu'elle est prise.

---

*Appuyez sur  pour arrêter le retardateur et revenir au mode d'aperçu ou appuyez sur  pour arrêter seulement le retardateur.*

---

- Une fois la photo prise, suivez les instructions démarrant au point 2 de la section précédente.

*L'écran de prévisualisation n'est pas disponible en fonction autoportrait. Pour prendre un autoportrait, maintenez le téléphone ouvert à bout de bras, l'appareil photo et l'écran externe tournés vers votre visage, puis centrez la photo à l'aide du viseur et appuyez sur la touche .*

### Visualiser les images

Les images que vous sauvegardez sont automatiquement stockées dans le menu **Multimédia** > **Album d'images**. Voir page 47 pour plus de détails.

### Recevoir et passer un appel

Lorsque vous recevez un appel alors que vous utilisez l'appareil photo :

- si vous répondez, vous sortez du contexte de l'appareil photo et votre téléphone repasse en mode veille une fois que vous raccrochez.
- si vous refusez l'appel, vous sortez également du contexte de l'appareil photo et vous revenez à l'écran d'aperçu.

Pour passer un appel, vous devez d'abord passer à l'écran veille.

## Réglages

Appuyez sur  pendant que le mode appareil photo est actif pour accéder à d'autres réglages que ceux qui sont disponibles directement dans l'écran de visualisation.

*Les réglages que vous avez définis en dernier lieu sont enregistrés et appliqués lors de l'utilisation suivante, jusqu'à ce que vous les changiez de nouveau.*

### Mode couleur

Vous permet de choisir un mode parmi les suivants : **Couleur**, **Noir & blanc**, **Sépia** et **Bleu**. L'effet sera appliqué à l'image en fonction du mode choisi (par exemple, **Sépia** donnera une teinte marron et beige pour donner l'impression d'une image ancienne). Le mode par défaut est **Couleur**.

### Mode app. photo

Vous permet de choisir l'un des deux modes suivants : le mode **Normal** et le mode **Nuit**. Le mode par défaut est **Normal**.

## Sons

Les sons **retardateur** et **capture** peuvent être définis à partir de ce menu. Le premier se produit 2 secondes avant que la photo soit prise, le second au moment où elle est prise.

Dans les deux cas, sélectionnez **Activé**, puis appuyez sur **OK** pour accéder à la liste des sons disponibles. Sélectionnez l'un des sons ou **<Nouveau>** pour créer un nouveau son, puis appuyez sur **OK** pour l'activer.

## Résolution image

Vous permet de choisir une résolution parmi les suivantes : **VGA** (640 x 480 pixels), **Q VGA** (320 x 240 pixels), **SQ VGA** (160 x 120 pixels) et **128 x 128**. Le mode par défaut est **128 x 128**.

## Qualité image

Vous permet de choisir une qualité d'image parmi les suivantes : **Faible**, **Moyenne**, **Supérieure**. Le mode par défaut est **Moyenne**.

## Retardateur

Voir page 65.

# Icônes et symboles

En mode veille, plusieurs symboles peuvent s'afficher simultanément sur l'écran extérieur ou sur l'écran principal à l'intérieur.

*Si le symbole du réseau n'est pas affiché, n'apparaît pas, le réseau n'est pas disponible. Vous êtes peut-être dans une zone de mauvaise réception : si possible, déplacez-vous.*



**Silence** - Votre téléphone ne sonnera pas à la réception d'un appel.



**Vibreur** - Votre téléphone vibrera à la réception d'un appel.



**Connexion GPRS** - Votre téléphone mobile est relié au réseau GPRS.



**Message SMS** - Vous avez reçu un nouveau message SMS.



**Messagerie vocale** - Vous avez reçu un nouveau message vocal.



**Batterie** - Les barres indiquent le niveau de charge (4 barres = batterie pleine, 1 barre = batterie faible).



**Réveil** activé.



**Itinérance** - Indique que vous utilisez un réseau différent du réseau local (utile à l'étranger).



**Messagerie saturée** - La mémoire messages est pleine. Effacez d'anciens messages pour en recevoir d'autres.



**Renvoi d'appel inconditionnel vers un numéro** - Tous les appels entrants sont renvoyés vers un numéro autre que celui de la boîte vocale.



**Renvoi d'appel inconditionnel vers un numéro de boîte vocale** - Tous les appels sont renvoyés sur la boîte vocale.



**Zone nominale** - Zone désignée par votre opérateur réseau. Fonction dépendant de votre abonnement : contactez votre fournisseur d'accès.



**Réseau GSM**: votre téléphone est relié à un réseau GSM

**Qualité de réception** : plus il y a de barres, meilleure est la réception.



**SMS rapide** - L'option est activée.



**Mémoire pleine** - La mémoire de votre téléphone est pleine. Effacez d'anciennes données pour en sauvegarder des nouvelles.



**Message MMS** - Vous avez reçu un nouveau message MMS.

# Précautions

## Ondes radio



Votre téléphone mobile cellulaire est un **émetteur récepteur radio de faible puissance**. Lorsqu'il fonctionne, il envoie et reçoit des ondes radio. Celles-ci transportent le signal voix et données vers une station de base connectée au réseau téléphonique. Le réseau contrôle la puissance de transmission du téléphone.

- Votre téléphone transmet/reçoit des ondes radio dans la fréquence GSM (900 /1800 MHz).
- Le réseau GSM contrôle la puissance de transmission (0,01 à 2 watts).
- Votre téléphone est conforme à toutes les normes de sécurité concernées.
- La marque CE figurant sur votre téléphone indique qu'il est conforme aux directives européennes en matière de compatibilité électromagnétique (Réf. 89/336/EEC) et de basse tension (Réf. 73/23/EEC).

Vous êtes **responsable** de votre téléphone cellulaire mobile. Pour éviter d'occasionner des dommages à vous-même, à autrui ou au téléphone, lisez et suivez toutes les instructions de sécurité et faites-les connaître à toute personne à qui vous prêtez votre téléphone. En outre, pour empêcher une utilisation non autorisée de votre téléphone :



Conservez le téléphone en lieu sûr et hors de portée des enfants.

Évitez de noter votre code PIN. Mémorisez-le.

Eteignez le téléphone et retirez la batterie si vous avez l'intention de ne pas l'utiliser pendant une longue période.

Utilisez le menu **Sécurité** pour changer le code PIN après avoir acheté le téléphone et pour activer des options de restriction d'appels.



Votre téléphone a été conçu conformément à toutes les lois et réglementations en vigueur. Cependant, votre téléphone peut provoquer des interférences avec d'autres appareils électroniques. En conséquence, vous devez suivre toutes les **recommandations et réglementations locales** lorsque vous utilisez votre téléphone cellulaire à la maison ou en dehors. Les **réglementations portant sur l'utilisation des téléphones cellulaires à bord de véhicules ou d'avions sont particulièrement strictes**.

Le public s'est préoccupé pendant quelque temps des risques que les téléphones cellulaires pourraient représenter pour la santé des utilisateurs. L'état actuel des recherches sur la technologie des ondes radio, y compris la technologie GSM, a été révisée et des normes de sécurité ont été élaborées pour assurer la protection des utilisateurs à l'égard de l'énergie des ondes radio. Votre téléphone cellulaire **est conforme à toutes les normes de**

sécurité en vigueur et à la Directive 1999/5/EC sur les équipements de radio et les équipements de terminaux de télécommunications.

## Eteignez toujours votre téléphone

Les équipements électroniques sensibles ou mal protégés peuvent être affectés par l'énergie radio. Cette interférence peut entraîner des accidents.



Avant d'embarquer à bord d'un avion et/ou lorsque vous placez le téléphone dans vos bagages: l'utilisation de téléphones mobiles à bord d'un avion peut être dangereuse pour le fonctionnement de celui-ci, interrompre le réseau de téléphonie portable et contrevenir à la loi.



Dans les hôpitaux, les cliniques, les autres centres soins de santé et partout où vous risquez de vous trouver à proximité d'équipe d'équipe.



En atmosphère potentiellement explosive (par ex. stations d'essence et zones où l'air est saturé de poussières, notamment des poudres métalliques).

Dans un véhicule transportant des produits inflammables (même si le véhicule est en stationnement) ou dans un véhicule actionné au GPL, vérifiez d'abord que le véhicule est conforme aux règles de sécurité en vigueur.

Dans les zones où vous êtes invité à éteindre les appareils de transmission radio, notamment les carrières ou autres zones où la manipulation d'explosifs est en cours.



Vérifiez auprès du fabricant que l'équipement électronique utilisé dans votre véhicule n'est pas affecté par l'énergie radio.

## Utilisateurs de stimulateurs cardiaques

Si vous utilisez un stimulateur cardiaque:

- Tenez toujours le téléphone à plus de 15 cm du stimulateur cardiaque lorsqu'il est allumé, de manière à éviter toute interférence.
- Ne portez pas le téléphone dans la poche de poitrine.
- Utilisez l'oreille du côté opposé au stimulateur cardiaque pour minimiser toute interférence éventuelle.
- Eteignez votre téléphone si vous pensez que des interférences sont possibles.

## Utilisateurs d'appareils auditifs

Si vous utilisez un appareil auditif, consultez votre médecin et le fabricant de l'appareil pour savoir s'il est sensible aux interférences des téléphones cellulaires.

## Amélioration des performances

Afin d'améliorer les performances de votre téléphone, de réduire les émissions d'énergie radio, de réduire la consommation de la batterie et de sécuriser le fonctionnement du téléphone, conformez-vous aux directives suivantes:



Pour le fonctionnement optimal du téléphone, nous vous recommandons d'utiliser le téléphone dans la position normale de fonctionnement (lorsqu'il n'est pas muni d'un accessoire mains libres).

- N'exposez pas votre téléphone à des températures extrêmes.
- Traitez votre téléphone avec soin. Toute utilisation abusive annule la garantie internationale.
- N'immergez pas le téléphone dans un liquide ; s'il est mouillé, éteignez-le, retirez la batterie et laissez l'un et l'autre sécher pendant 24 heures avant de les réutiliser.
- Pour nettoyer le téléphone, essuyez-le à l'aide d'un chiffon doux.
- Effectuer et recevoir des appels consomme la même quantité d'énergie de la batterie. Cependant, le téléphone mobile consomme moins d'énergie lorsque l'écran de veille est affiché et qu'il est immobile. Si vous vous déplacez avec l'écran de veille affiché, le

téléphone consomme de l'énergie pour transmettre au réseau vos coordonnées de position mises à jour. En réglant le rétroéclairage sur une durée d'activation plus courte et en évitant la navigation inutile dans les menus, vous contribuerez à économiser l'énergie de la batterie pour augmenter ses capacités de communication et ses performances d'attente.

## Informations figurant sur la batterie

- Votre téléphone est activé par une batterie rechargeable.
- Utilisez exclusivement le chargeur spécifié.
- Ne jetez pas la batterie au feu.
- Ne déformez pas la batterie et ne l'ouvrez pas.
- Evitez soigneusement que des objets métalliques (tels que des clés dans votre poche) court-circuitent les contacts de la batterie.
- Evitez l'exposition à la chaleur excessive (>60°C ou 140°F), à des environnements humides ou caustiques.



Utilisez uniquement des accessoires authentiques Philips, car l'utilisation d'autres accessoires risque d'endommager votre téléphone Philips et annule toutes les garanties le couvrant.

Faites remplacer immédiatement les pièces endommagées par un technicien qualifié et assurez-

vous que ce dernier n'utilise à cette fin que des pièces Philips d'origine.

## N'utilisez pas votre téléphone en conduisant



Ceci réduit votre concentration et peut s'avérer dangereux. Conformez-vous aux directives suivantes :

Concentrez-vous sur la conduite. Quittez la route et parquez votre véhicule avant d'utiliser le téléphone.

Respectez les réglementations locales dans les pays où vous circulez et utilisez votre GSM.

Si vous souhaitez téléphoner de votre véhicule, faites installer un kit mains-libres prévu à cet effet, qui vous permettra de rester vigilant sur la route.

Vérifiez que le téléphone et le kit ne bloquent pas le fonctionnement des airbags ni d'aucun autre équipement de sécurité de votre véhicule.

Dans certains pays, l'utilisation d'un système d'alarme activant les phares ou le klaxon du véhicule pour signaler l'entrée d'un appel téléphonique est interdite sur la voie publique. Vérifiez les réglementations locales.

## Norme EN 60950

Par temps très chaud ou après une exposition prolongée au soleil (par ex., derrière une fenêtre ou un pare-brise), la température du boîtier de votre

téléphone risque d'augmenter, spécialement si sa finition est métallique. Dans ce cas, saisissez votre téléphone avec prudence et évitez de l'utiliser à une température supérieure à 40°C.

## Protection de l'environnement



Veillez à respecter la réglementation locale relative à l'élimination des matériaux d'emballage, des batteries épuisées et des anciens téléphones, et encouragez leur recyclage.

Philips a imprimé sur la batterie et l'emballage les symboles standard pour la promotion du recyclage et de l'élimination correcte des déchets.



La batterie ne doit pas être éliminée avec les déchets domestiques.



Le matériel d'emballage étiqueté est recyclable.



Une contribution financière a été versée au système national pour la récupération et le recyclage (p. ex. EcoEmballage en France).



Les matériaux sont recyclables (et identifient également le matériau plastique utilisé).

# Dépannage

Le téléphone ne s'allume pas

Retirez et réinstallez la batterie (voir page 1). Assurez-vous que vous avez bien branché la prise jack du chargeur sur le bon connecteur (voir page 3). Ensuite, chargez le téléphone jusqu'à ce que l'icône en forme de batterie cesse de clignoter. Débranchez le téléphone du chargeur et essayez de l'allumer.

L'écran indique **BLOQUE** lorsque vous allumez le téléphone

On a tenté d'utiliser votre téléphone sans connaître ni le code PIN ni le code de déblocage (PUK). Contactez votre fournisseur d'accès.

L'écran affiche **Echec IMSI**

Ce problème est lié à votre abonnement. Contactez votre opérateur.

Le symbole  ne s'affiche pas

La connexion réseau est interrompue. Vous êtes dans une zone d'ombre radio (dans un tunnel ou entre des immeubles élevés) ou vous êtes sorti de la zone de couverture du réseau. Essayez, à partir d'un autre endroit, de vous reconnecter au réseau (spécialement lorsque vous êtes à l'étranger), vérifiez que l'antenne est en place si votre téléphone mobile possède une antenne externe, contactez votre opérateur de réseau pour obtenir de l'aide ou des informations à propos du réseau.

L'écran ne répond pas (ou répond trop lentement) à l'appui sur les touches

L'écran répond plus lentement lorsque la température est très basse. C'est normal et cela n'affecte pas le fonctionnement de votre téléphone. Emmenez le téléphone à un endroit plus chaud et réessayez. Dans les autres cas, contactez le fournisseur de votre téléphone.

Votre téléphone n'affiche pas l'écran de veille

Votre téléphone n'affiche pas les numéros de téléphone des appels entrants

Vous ne parvenez pas à envoyer des messages texte

Vous ne pouvez pas recevoir et/ou sauvegarder les images JPEG.

Maintenez appuyée la touche  ou éteignez votre téléphone, vérifiez que la carte SIM et la batterie sont installées correctement, puis rallumez votre téléphone.

Cette fonction dépend du réseau et de l'abonnement souscrit. Si le réseau n'envoie pas le numéro de l'appelant, le téléphone affiche **Appel I** ou **Caché**. Contactez votre opérateur pour obtenir des informations détaillées à ce sujet.

Certains réseaux ne permettent pas les échanges avec d'autres réseaux. Vérifiez en premier lieu que vous avez saisi le numéro de votre centre SMS, ou contactez votre opérateur pour obtenir des informations détaillées à ce sujet.

Il se peut que votre téléphone n'accepte pas une image si sa taille est trop importante, si son nom est trop long ou si elle n'a pas le bon format. Pour des informations complètes sur le sujet, voir page 33.

Lorsque vous rechargez la batterie, aucune barre n'apparaît et l'icône clignote

L'écran indique Echec SIM

Vous avez l'impression que des appels ne vous arrivent pas

Chargez uniquement la batterie dans un environnement où la température ne descend pas en dessous de 0°C (32°F) et ne monte pas au-dessus de 50°C (113°F). Dans les autres cas, contactez le fournisseur de votre téléphone.

Vérifiez que la carte SIM est correctement installée (voir page 1). Si le problème subsiste, votre carte SIM est peut-être endommagée. Contactez votre opérateur.

Pour recevoir tous les appels, assurez-vous que les fonctions de renvoi d'appel «conditionnel» ou «inconditionnel» ne sont pas activées (voir page 53).

Lorsque vous essayez d'utiliser une fonction du menu, le téléphone mobile affiche **INTERDIT**

L'écran indique **INSÉREZ VOTRE CARTE SIM**

L'autonomie de votre téléphone semble inférieure à ce qui est indiqué dans le guide de l'utilisateur

Certaines fonctions dépendent du réseau. Elles sont uniquement disponibles, par conséquent, si le réseau ou votre abonnement les prend en charge. Contactez votre opérateur pour obtenir des informations détaillées à ce sujet.

Vérifiez que la carte SIM est correctement installée (voir page 1). Si le problème subsiste, votre carte SIM est peut-être endommagée. Contactez votre opérateur.

L'autonomie est liée à vos réglages (par ex. volume de la sonnerie, durée de rétroéclairage) et aux fonctions que vous utilisez. Pour augmenter l'autonomie, et dès que cela est possible, vous devez désactiver les fonctions que vous n'utilisez pas.

Votre téléphone ne fonctionne pas bien dans votre voiture.

Votre téléphone ne se recharge pas

Une voiture contient de nombreux éléments métalliques qui absorbe des ondes électro-magnétiques qui peuvent affecter les performances de votre téléphone. Un kit voiture dispose d'une antenne extérieure et vous permettra de passer et recevoir vos appels sans être obligé de tenir le combiné.

---

*Renseignez-vous auprès des autorités locales quant à la réglementation concernant l'utilisation d'un téléphone mobile au volant.*

---

Assurez-vous que vous avez bien branché la prise jack du chargeur sur le bon connecteur (voir « Charger la batterie » page 3). Si votre batterie est complètement à plat, le préchargement peut durer quelques minutes (jusqu'à 5 minutes dans certains cas) avant que n'apparaisse l'icône de chargement sur l'écran.

# Accessoires originaux Philips

## Chargeur

Vous permet de charger votre batterie sur n'importe quelle prise secteur. Grâce à sa petite taille, vous pouvez le transporter dans un porte-documents/sac à main.

## Kit voiture universel

Conçue pour vous permettre d'utiliser votre téléphone mobile Philips tout en étant libre de vos mouvements et facile à utiliser, cette solution mains-libres compacte offre une qualité audio élevée. Connectez simplement le kit à l'allume-cigare de votre voiture.

*Dans certains pays, il est interdit de téléphoner en conduisant. Pour une installation plus sûre de votre kit voiture, nous vous recommandons de faire appel à un technicien spécialisé.*

## Casque Deluxe

Un bouton spécial, placé sur le microphone, permet de prendre l'appel sans avoir recours au téléphone. Il vous suffit d'appuyer sur le bouton pour répondre à un appel. En mode veille, appuyez sur ce bouton pour activer la numérotation vocale.

## Appareil photo numérique

Cet appareil photo rotatif offrant un angle de 360° vous permet de prendre des photos et de les stocker sur votre téléphone. Livré avec une housse.

## Câble USB

Connexion données sur votre mobile Philips simplifiée : le câble USB permet des connexions haut débit entre votre mobile et votre ordinateur. Connectez simplement votre mobile au câble et synchronisez répertoire et organisateur en quelques secondes. Les logiciels fournis permettent en outre d'envoyer des fax et des messages écrits, de télécharger des images et des mélodies.

## Housse de transport

Pour protéger votre téléphone contre les rayures et les éraflures. Le clip vous facilite le port de votre téléphone.

*Pour optimiser les performances de votre téléphone et ne pas vous exposer à une annulation de la garantie, préférez les accessoires Philips conçus spécialement pour être utilisés avec votre téléphone. La société Philips ne sera pas tenue pour responsable des dommages dus à l'utilisation d'accessoires non agréés par Philips avec votre téléphone.*

# Valeur SAR - EU RTTE

## CE TÉLÉPHONE PORTABLE EST CONFORME AUX EXIGENCES EUROPÉENNES EN MATIÈRE D'EXPOSITION AUX RADIOFREQUENCES (RF)

Votre téléphone portable est un émetteur/récepteur radio. Il a été conçu et fabriqué pour respecter les seuils d'exposition aux RF recommandés par le Conseil de l'Union Européenne. Ces seuils ont été déterminés par des groupes d'experts indépendants sur le fondement d'évaluations scientifiques régulières et détaillées. Les limites intègrent une marge de sécurité importante destinée à garantir la sécurité de tous, quel que soit l'âge ou l'état de santé.

La norme d'exposition pour les téléphones mobiles se base sur l'unité de mesure appelée Débit d'Absorption Spécifique ou "SAR" (en anglais: "Specific Absorption Rate"). La limite de SAR recommandée par le Conseil de l'Union Européenne est de 2.0 W/kg. Les tests ont été réalisés sur la base des modes d'utilisation standard, avec des téléphones émettant à leur niveau de puissance maximale pour toutes les bandes de fréquences. Bien que la valeur de SAR soit définie à sa valeur maximale certifiée, le niveau réel de SAR de votre téléphone portable en cours d'utilisation peut se situer en dessous de ces valeurs maximales. En effet, le portable est conçu pour fonctionner à plusieurs niveaux de puissance, de sorte à n'utiliser que la puissance nécessaire pour assurer sa connexion au réseau. En général, plus vous êtes dans des conditions de réception favorables, plus les niveaux de puissance et de SAR du portable seront bas.

La validation de la conformité à la directive européenne R&TTE est une condition préalable à la mise sur le marché de tout modèle de téléphone portable. La protection de la santé et de la sécurité publique, en particulier celles des utilisateurs de téléphones portables, constitue une exigence essentielle de cette directive. La valeur SAR maximale pour ce modèle Philips 636 / CT 6368 testé pour conformité à la norme est de 0,693 W/kg. Bien qu'il puisse y avoir des différences entre différents téléphones testés dans différentes positions, ils sont toujours conformes aux exigences européennes en matière d'exposition aux RF.

# Valeur SAR - International ICNIRP

CE TELEPHONE PORTABLE EST CONFORME AUX EXIGENCES EN TERME D'EXPOSITION  
AUX RADIOFREQUENCES

Votre téléphone portable est un émetteur/récepteur radio. Il a été conçu et fabriqué pour respecter les seuils d'exposition aux radiofréquences (RF) recommandées par les directives internationales (ICNIRP). Ces limites font partie de directives détaillées et établissent des seuils autorisés pour tous. Les limites ont été déterminées par un groupe d'experts indépendants sur le fondement d'évaluations scientifiques régulières et détaillées. Les directives intègrent une marge de sécurité importante destinée à garantir la sécurité de tous, quel que soit l'âge ou l'état de santé.

La norme d'exposition pour les téléphones mobiles se base sur l'unité de mesure appelée Débit d'Absorption Spécifique ou " SAR " (en anglais : " Specific Absorption Rate "). La limite de SAR recommandée par directives internationales est de 2.0W/kg. Les tests pour le SAR ont été effectués selon des positions d'utilisation standard alors que le téléphone émet à sa puissance maximale certifiée pour toutes les bandes de fréquences testées. Bien que la valeur de SAR soit définie à sa valeur maximale certifiée, le niveau réel de SAR de votre téléphone en cours d'utilisation peut se situer en dessous de ces valeurs maximales. En effet, le téléphone est conçu pour fonctionner à plusieurs niveaux de puissance, de sorte à n'utiliser que la puissance nécessaire pour assurer sa connexion au réseau. En général, plus vous êtes proche d'un émetteur, plus la puissance d'émission de votre téléphone est faible.

La valeur SAR maximale pour ce modèle Philips 636 / CT 6368 testé en utilisation près de l'oreille est de 0,693 W/kg. Bien qu'il puisse y avoir des différences de niveaux SAR entre différents téléphones testés dans différentes positions, ils sont tous conformes aux exigences internationales en matière d'exposition aux RF.

# Déclaration de conformité

Les soussignés,

**Philips France - Mobile Telephony**

4 rue du Port aux Vins - Les patios

92156 Suresnes Cedex

FRANCE

déclarent sous leur seule responsabilité que le produit

**Philips 636**

**CT 6368**

Radio mobile cellulaire GSM 900/GSM 1800

TAC: 35276900

auquel se réfère la présente déclaration, est conforme aux normes suivantes:

EN 60950, EN 50360 et EN 301 489-07

EN 301 511 v 7.0.1

Nous déclarons par la présente que tous les tests essentiels ont été effectués et que le produit ci-dessus est conforme aux exigences essentielles de la Directive 1999/5/EC.

La procédure d'évaluation de conformité à laquelle se réfère l'article 10, telle qu'elle est détaillée à l'annexe V de la Directive 1999/5/EC, a été suivie en ce qui concerne les articles 3.1 et 3.2, avec la participation de l'organisme suivant :

BABT, Claremont House, 34 Molesey Road,  
Walton-on-Thames, KT12 4RQ, Royaume-Uni  
Marque d'identification: **0168**

Le Mans, 2 juin, 2004

**Jean-Omer Kifouani**  
Responsable qualité

---

*Si votre produit Philips ne fonctionne pas correctement ou s'il est défectueux, veuillez le retourner à l'endroit où vous l'avez acheté ou chez votre réparateur agréé Philips. Consultez la garantie internationale fournie dans la boîte d'information sur les centres des service et la documentation technique concernant votre appareil.*

---